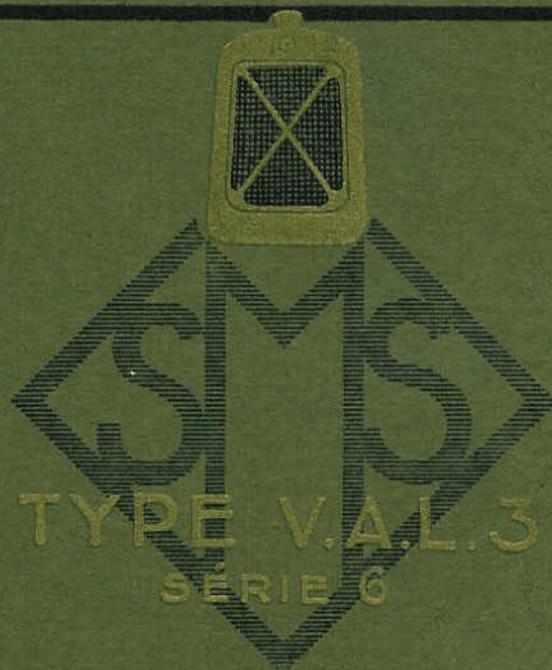


# LA 7 CH SALMSON

---



CATALOGUE DES PIÈCES DÉTACHÉES

---

SOCIÉTÉ DES MOTEURS SALMSON

---

SYSTÈME CANTON-UNNÉ  
102, Rue du Point du Jour - BILLANCOURT (Seine)





# CATALOGUE DES PIÈCES DÉTACHÉES DE LA 7 CH SALMSON - TYPE VAL 3 S é r i e 6

---

## Instructions Générales

---

**C**e catalogue de pièces détachées comporte plusieurs planches : chacune d'elles est accompagnée d'une nomenclature.

La vue d'ensemble du châssis permet de retrouver aisément, pour chaque ensemble, la planche détaillée qui correspond à un organe déterminé.

Pour consulter ce recueil, il y a lieu d'identifier la pièce désirée, en examinant d'abord la vue d'ensemble du châssis, puis la planche détaillée sur laquelle se trouve cette pièce.

Le numéro (1) de la figure renvoie à la deuxième colonne de gauche du tableau correspondant ; à côté du chiffre sont inscrits la désignation de la pièce ainsi que tous renseignements nécessaires.

Les prix des pièces détachées peuvent être modifiés sans préavis, suivant le cours des matières premières. Ils sont nets et s'entendent pour marchandises prises, non emballées, en nos usines. Expédiées contre remboursement, nos marchandises voyagent aux risques du destinataire, le port et l'emballage étant à la charge de celui-ci. Les emballages sont facturés au prix coûtant et ne sont jamais repris.

---

(1) Les chiffres de chaque colonne sont classés dans l'ordre de montage des pièces.

2

Nous recommandons, en conséquence, à nos clients de vérifier avec soin chaque colis à l'arrivée, afin de pouvoir éventuellement formuler une réclamation justifiée, au cas où des pièces parviendraient détériorées ou manqueraient dans le colis reçu.

*Sauf indications spéciales, toute expédition est faite en grande vitesse, à domicile, port dû.*

Les pièces supposées défectueuses doivent être adressées à nos usines " franco ", avec indication du numéro du châssis dont elles proviennent, afin de faciliter l'examen qui en sera fait par le service Technique.

Si l'envoi d'une pièce de remplacement est à effectuer d'urgence, sans attendre l'arrivée de la pièce correspondante supposée défectueuse, le prix de la pièce facturée sera, s'il y a lieu, remboursé ultérieurement à l'acheteur, qui conservera toujours à sa charge les frais d'expédition.

---

*Pour chaque commande, il est indispensable d'indiquer :*

- 1° **Le numéro du châssis et le type du véhicule ;**
- 2° **Le numéro et la désignation de chaque pièce ;**
- 3° **L'adresse exacte, le mode d'envoi, la gare desservant la localité.**

Nous déclinons toute responsabilité en cas d'erreur provenant de la non observation des instructions ci-dessus ; tous les frais de retour et de réexpédition des marchandises en résultant seront à la charge du client.

A défaut de numéro, il est indispensable de joindre à la commande un croquis ou de faire parvenir à nos usines la pièce à remplacer.

---

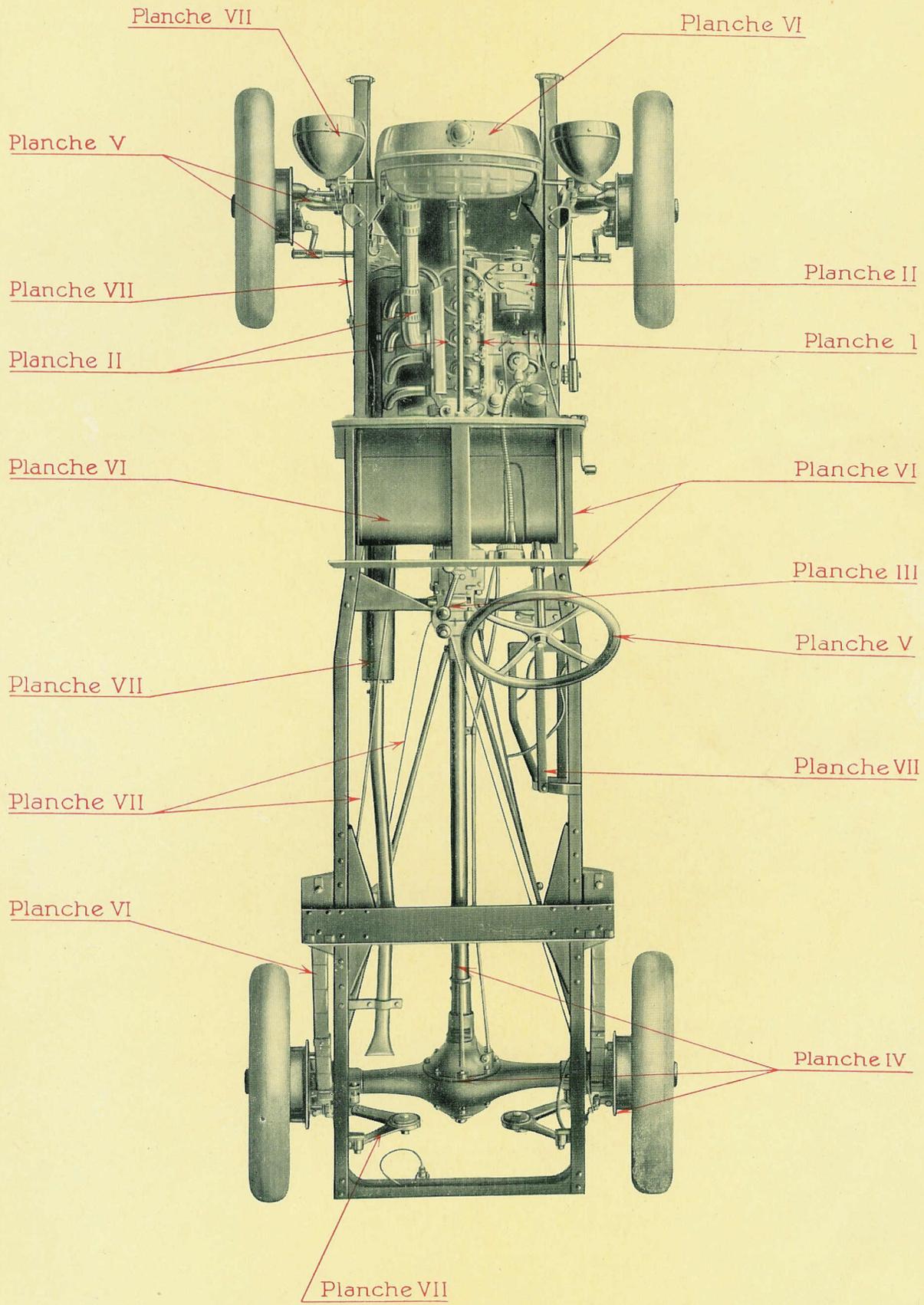
*Toute commande doit être adressée à la*

## **SOCIÉTÉ DES MOTEURS SALMSON**

Adresse Télégraphique :  
MONSIAS-BILLANCOURT

102, Rue du Point-du-Jour  
BILLANCOURT (Seine)

Téléphone : Auteuil  
44-50, 44-51, 44-52





# CHASSIS 7 Ch

## TYPE VAL 3

SÉRIE 6

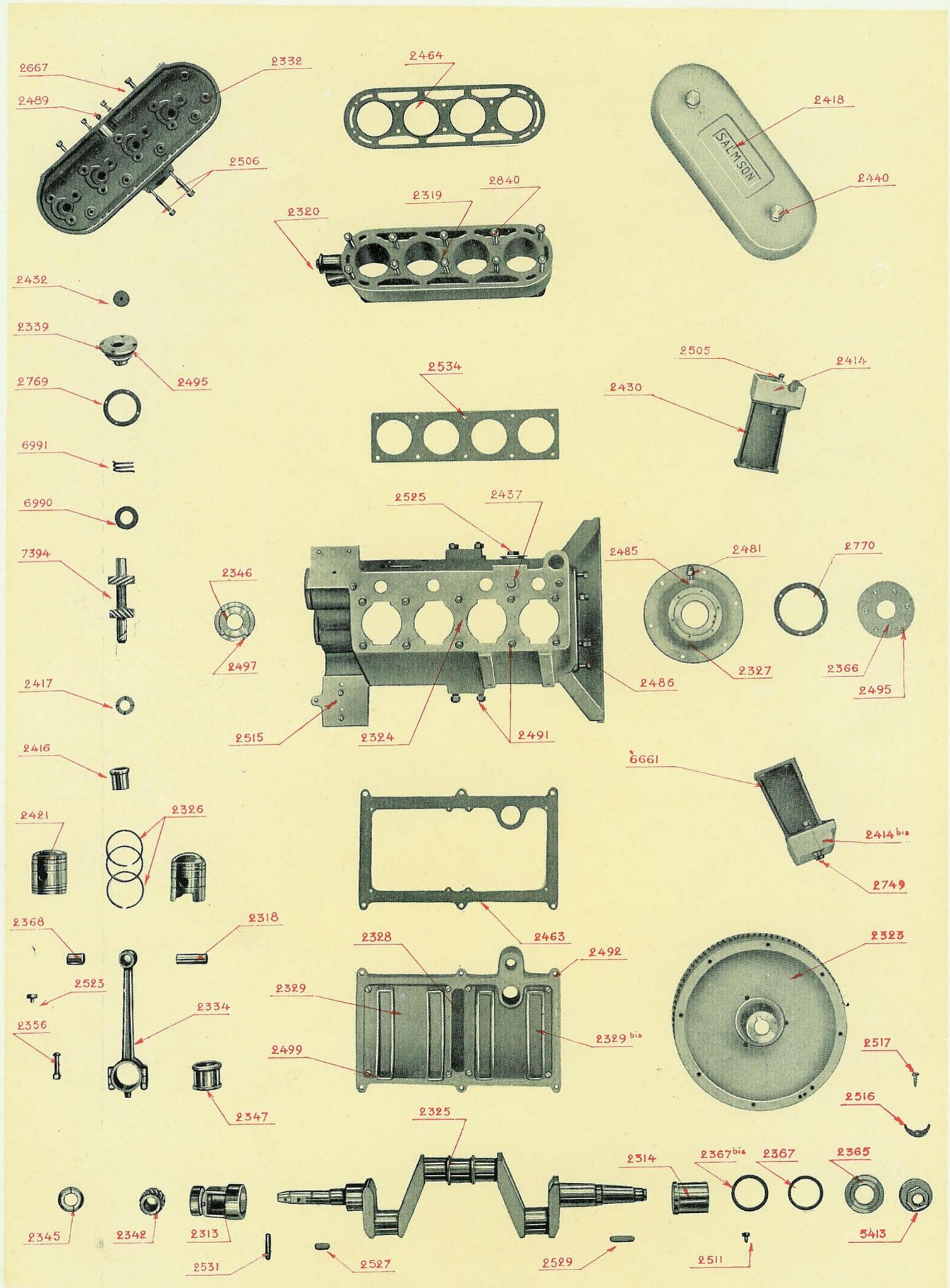


Indiquez toujours dans vos Commandes :

la Série,

le Type,

le numéro du Châssis





# MOTEUR



NOTA. — *Rappeler dans chaque commande le type et le numéro du Châssis*

Numéro des Planches	Numéro des Pièces	DÉSIGNATION DES PIÈCES	Nombre par Ensemble
<b>CARTER MOTEUR</b>			
		<i>Carter moteur comprenant les pièces ci-dessous assemblées, et montées :</i>	
I	2324	Carter moteur — 18 goujons 2491 — 6 goujons 2492 — 6 goujons 2486 — 2 goujons 2515 — 1 goujon 5239 — 3 goujons 2667 — 4 pattes d'attache 2466 — 4 rivets 2467 — 6 goupilles 2393 — 1 tube de graissage du pignon de distribution 2590 — 1 tube de graissage de la bielle n° 1 — 1 tube de graissage de la bielle n° 2, 2592 — 1 tube de graissage de la bielle n° 3, 2593 — 1 tube de graissage de la bielle n° 4, 2594 — 1 tube de graissage du palier côté volant 2595 — 1 plaque d'indication de graissage 2524 et 4 vis 2457.. ..	
I	2328	Réservoir d'huile .. .. .	1
I	2463	Joint du réservoir d'huile.. .. .	1
I	2492	Goujon du réservoir d'huile avec écrou 3308. .. .. .	6
I	2329	Auget de graissage des bielles ( <i>côté avant</i> ) .. .. .	1
I	2329 bis	Auget de graissage des bielles ( <i>côté arrière</i> ) . .. .. .	1
I	2499	Vis de fixation des augets . .. .. .	8
I	6661	Patte de fixation du moteur au châssis ( <i>côté droit</i> ) .. .. .	1
I	2430	Patte de fixation du moteur au châssis ( <i>côté gauche</i> ).. .. .	1
I	2414 bis	Cale de fixation du moteur au châssis ( <i>côté droit</i> ) .. .. .	1
I	2414	Cale de fixation du moteur au châssis ( <i>côté gauche</i> ).. .. .	1
I	2491	Goujon de fixation des cylindres avec écrou 3312 et rondelles Grower..	10
I	2491	Goujon de fixation des pattes du moteur avec écrou 3313 et rondelles Grower	8
I	2486	Goujon de fixation du palier côté volant avec écrou 3313 et rondelles Grower	6
I	2515	Goujon de centrage de la magnéto.. .. .	2
I	2505	Boulon de fixation du moteur au châssis ( <i>côté gauche</i> ) avec rondelle Trep et écrou 3313. .. .. .	2
I	2749	Boulon de fixation du moteur au châssis ( <i>côté droit</i> ) avec rondelle Trep, écrou 3313 et goupille fendue 3099. .. .. .	2
I	5239	Goujon de fixation du support de démarreur avec écrou 3313 (long).. ..	1
I	2667	Goujon de fixation du support de démarreur avec écrou 3313 (court).. ..	3
I	2590	Tube de graissage du pignon de distribution. .. .. .	1
I	2591	Tube de graissage de la bielle n° 1. .. .. .	1
I	2592	Tube de graissage de la bielle n° 2. .. .. .	1
I	2593	Tube de graissage de la bielle n° 3. .. .. .	1
I	2594	Tube de graissage de la bielle n° 4. .. .. .	1

Numéro des Planches	Numéro des Pièces	DÉSIGNATION DES PIÈCES	Nombre par Ensemble
I	2595	Tube de graissage du palier côté volant. . . . .	1
I	2466	Patte d'attache des tubes de graissage . . . . .	4
I	2467	Rivet de fixation des pattes d'attache . . . . .	4
I	2393	Goupille d'obstruction des emplacements de tube de graissage. . . . .	6
I	2524	Plaque d'indication de graissage du moteur. . . . .	1
I	2457	Vis de fixation de la plaque . . . . .	4
I	2484	Vis d'arrêt de la bague avant de l'arbre à cames avec écrou 3313. . . . .	1
I	2482	Vis d'arrêt de la bague arrière de l'arbre à cames. . . . .	1
I	2437	Bouchon regard du piston de pompe à huile. . . . .	1
I	2461	Joint du bouchon regard. . . . .	1
I	2525	Bouchon de fermeture de la chambre d'huile. . . . .	1
I	2526	Joint du bouchon. . . . .	1
I	3308	Écrou de 6 $\frac{m}{m}$ pas 100 normal. . . . .	6
I	3312	Écrou de 8 $\frac{m}{m}$ pas 125 normal. . . . .	10
I	3313	Écrou de 8 $\frac{m}{m}$ pas 125 réduit. . . . .	22
<b>BLOC-CYLINDRE</b>			
<i>Bloc-cylindre avec pièces ci-dessous, assemblées et montées :</i>			
I	2319	Cylindre avec 10 goujons 2480. . . . .	1
I	2534	Joint du bloc-cylindre . . . . .	1
I	2320	Bouchon d'obstruction du trou pour ventilateur. . . . .	1
I	2480	Goujon de fixation de la culasse. . . . .	10
I	2481	Écrou borgne pour goujon de culasse. . . . .	
I	2582	Joint pour écrou borgne. . . . .	
<b>CULASSE</b>			
<i>Culasse avec pièces ci-dessous, assemblées et montées :</i>			
I	2332	Culasse avec goujons 2506, goujons 2489, goujons 2667. . . . .	1
I	2464	Joint de culasse . . . . .	1
I	2506	Goujon de fixation du raccord de carburateur avec écrou 3313. . . . .	2
I	2667	Goujon de fixation de la culotte d'échappement avec écrou 3313. . . . .	2
I	2489	Goujon de fixation de la pipe de sortie d'eau avec écrou 3308 et rondelle Grower. . . . .	3
I	3308	Écrou de 6 $\frac{m}{m}$ pas 100 normal. . . . .	3
I	3313	Écrou de 8 $\frac{m}{m}$ pas 125 réduit. . . . .	4
I	2600	Bouchon du trou de sablage de la culasse. . . . .	1

Numéro des Planches	Numéro des Pièces	DÉSIGNATION DES PIÈCES	Nombre par Ensemble
<b>COUVERCLE DE CULASSE</b>			
<i>Couvercle avec pièces ci-dessous, assemblées et montées :</i>			
I	2771	Couvercle de culasse avec garniture en klingérite et soudée avec guide du bouton d'attache 2444.. .. .	1
I	2440	Bouton d'attache du couvercle de culasse.. .. .	2
I	2442	Ergot du bouton d'attache.. .. .	2
I	2443	Ressort du bouton d'attache.. .. .	2
<b>PISTON (TYPE TOURISTE)</b>			
<i>Piston monté avec pièces ci-dessous :</i>			
I	2421	Piston nu .. .. .	1
I	2318	Axe de piston .. .. .	1
I	2326	Segment de piston .. .. .	3
<b>PISTON (TYPE SPORT)</b>			
<i>Piston comprenant les pièces du type touriste, assemblées et montées à la place du piston 2421 :</i>			
I	2333	Piston nu. .. .. .	1
<b>BIELLE</b>			
<i>Bielle comprenant les pièces ci-dessous, assemblées et montées :</i>			
I	2334	Bielle avec chapeau et boulon 2356.. .. .	1
I	2368	Bague de pied de bielle.. .. .	1
I	2347	Coussinet de bielle réglé.. .. .	1
I	2356	Boulon de bielle avec écrou 2431 et goupille fendue.. .. .	2
I	2431	Écrou de boulon de bielle.. .. .	2
I	2523	Ergot d'arrêt du coussinet de bielle.. .. .	1

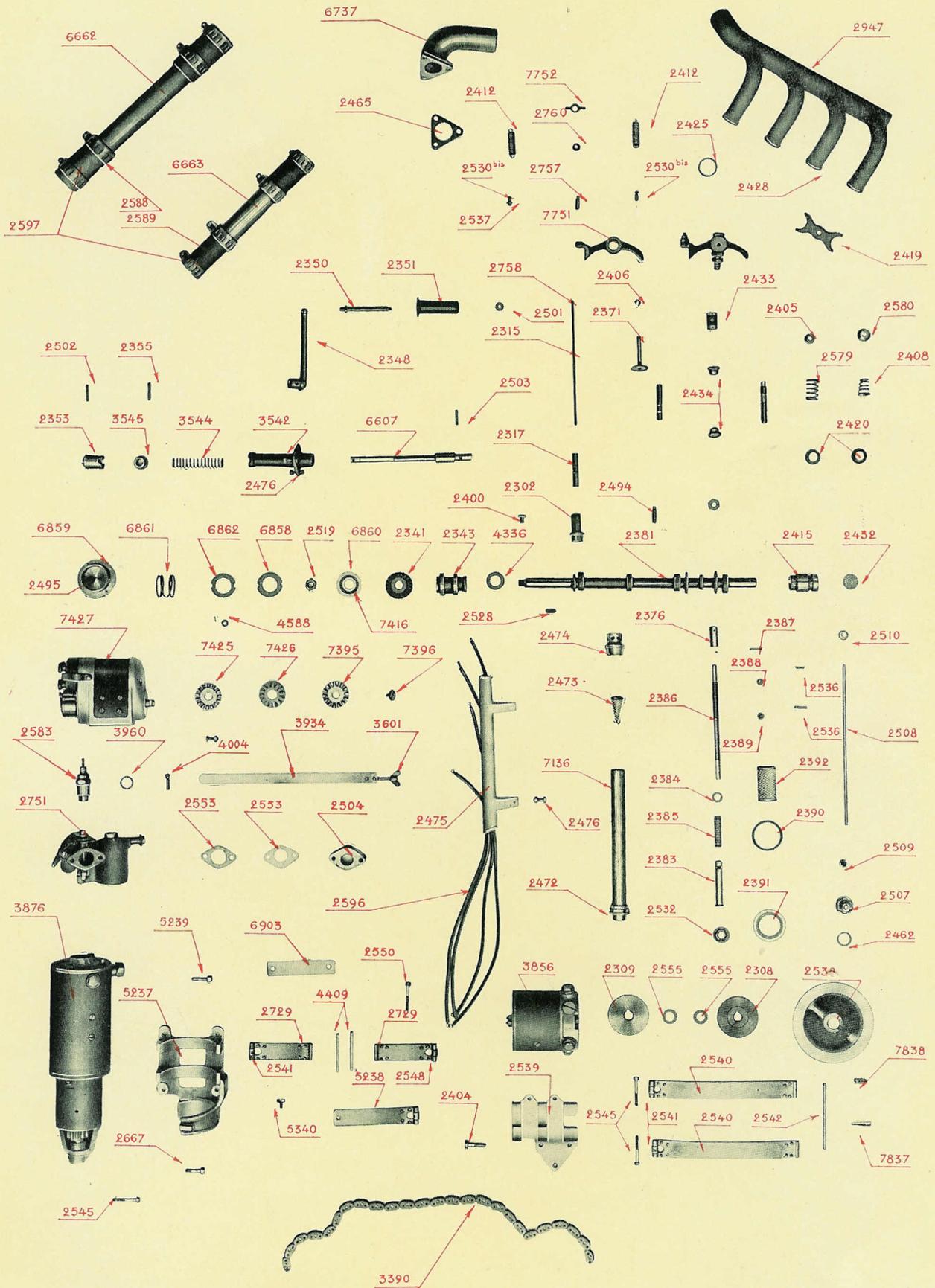
Numéro des Planches	Numéro des Pièces	DÉSIGNATION DES PIÈCES	Nombre par Ensemble
<b>VILEBREQUIN</b>			
I	2325	Vilebrequin .. .. .	1
I	2313	Coussinet avant du vilebrequin. . . . .	1
I	2314	Coussinet arrière du vilebrequin .. .. .	1
I	2484	Vis d'arrêt du coussinet avant.. .. .	1
I	2485	Vis d'arrêt du coussinet arrière. . . . .	1
I	2481	Écrou borgne de blocage de la vis 2485.. .. .	1
I	2582	Joint pour écrou borgne .. .. .	1
I	2327	Palier côté volant. . . . .	1
I	2531	Goupille de mise en marche .. .. .	1
I	2345	Rondelle de rejet d'huile ( <i>côté avant</i> ) .. .. .	1
I	2346	Chapeau du vilebrequin .. .. .	1
I	2497	Vis de fixation du chapeau du vilebrequin.. .. .	4
I	2342	Pignon hélicoïdal du vilebrequin.. .. .	1
I	2527	Clavette du pignon du vilebrequin.. .. .	1
I	2366	Plaque de fermeture du palier, côté volant.. .. .	1
I	2495	Vis de fixation de la plaque de fermeture.. .. .	6
I	2770	Joint de la plaque de fermeture.. .. .	
I	2367	Rondelle de butée du vilebrequin ( <i>mobile</i> ).. .. .	1
I	2367 bis	Rondelle de butée du vilebrequin ( <i>fixe</i> ).. .. .	1
I	2511	Ergot pour rondelle de butée fixe.. .. .	1
I	2365	Rondelle de rejet d'huile.. .. .	1
I	2323	Volant .. .. .	1
I	2529	Clavette du volant. . . . .	1
I	5413	Écrou de blocage du volant.. .. .	1
I	2516	Frein de l'écrou de blocage du volant.. .. .	1
I	2517	Vis du frein de l'écrou de blocage.. .. .	1
<b>ARBRE INTERMÉDIAIRE</b>			
I	7394	Arbre intermédiaire .. .. .	1
I	2417	Rondelle de butée de l'arbre intermédiaire.. .. .	1
I	2339	Bague de l'arbre intermédiaire ( <i>côté gauche</i> ), soudée avec rondelle 2432.	1
I	2495	Vis de fixation de la bague 2339.. .. .	4
I	2769	Joint de bague de l'arbre intermédiaire.. .. .	1
I	2416	Bague de l'arbre intermédiaire, côté magnéto.. .. .	1
I	6990	Rondelle frein de l'arbre intermédiaire.. .. .	1
I	6991	Ressort du frein de l'arbre intermédiaire.. .. .	1

Numéro des Planches	Numéro des Pièces	DÉSIGNATION DES PIÈCES	Nombre par Ensemble
ARBRE A CAMES			
II	2381	Arbre à cames .. .. .	1
II	2341	Pignon de l'arbre à cames.. .. .	1
II	2528	Clavette du pignon d'arbre à cames.. .. .	1
II	2519	Ecrou de l'arbre à cames.. .. .	1
II	6859	Boîte du frein d'arbre à cames.. .. .	1
II	2495	Vis de fixation de la boîte du frein.. .. .	4
II	6860	Rondelle de frottement du frein d'arbre à cames.. .. .	1
II	7416	Ergot d'arrêt de la rondelle de frottement.. .. .	1
II	6858	Rondelle frein d'arbre à cames.. .. .	1
II	4588	Ergot d'arrêt de la rondelle frein.. .. .	2
II	6862	Rondelle de butée de ressort du frein d'arbre à cames.. .. .	1
II	6861	Ressort du frein d'arbre à cames.. .. .	1
II	4336	Rondelle de butée de l'arbre à cames.. .. .	1
II	2343	Bague de l'arbre à cames, côté avant.. .. .	1
II	2415	Bague arrière de l'arbre à cames soudée avec rondelle 2432.. .. .	1
COMMANDE DES SOUPAPES			
II	2302	Guide de poussoir. .. .. .	4
II	2494	Vis d'arrêt de guide de poussoir.. .. .	4
II	2317	Poussoir.. .. .	4
II	2400	Clavette de poussoir .. .. .	4
II	2315	Tige de poussoir.. .. .	4
II	2758	Calotte de la tige de poussoir.. .. .	4
II	7751	Culbuteur. .. .. .	4
II	2757	Vis de réglage de culbuteur.. .. .	4
II	2760	Contre écrou de réglage de culbuteur.. .. .	4
II	7752	Support de ressort de culbuteur.. .. .	4
II	2412	Ressort de rappel du culbuteur.. .. .	8
II	2530 bis	Attache de ressort du culbuteur.. .. .	8
II	2537	Goupille de l'attache du ressort.. .. .	8
II	2433	Axe du culbuteur. .. .. .	4
II	2434	Ecrou d'arrêt du culbuteur.. .. .	8
II	2438	Prisonnier support de culbuteur et du couvercle de culasse.. .. .	2
II	2439	Prisonnier support de culbuteur.. .. .	2
II	2435	Ecrou de blocage des prisonniers.. .. .	4

Numéro des Planches	Numéro des Pièces	DÉSIGNATION DES PIÈCES	Nombre par Ensemble
SOUPAPES			
II	2371	Soupape avec goupille de sécurité 3844.. .. .	8
II	2406	Clavette de soupape .. .. .	8
II	2505	Cuvette d'encastrement de la clavette, pour soupape d'admission.. ..	4
II	2580	Cuvette d'encastrement de la clavette, pour soupape d'échappement.. ..	4
II	2420	Rondelle de repos des ressorts de soupape.. .. .	8
II	2408	Ressort de soupape d'admission.. .. .	4
II	2579	Ressort de soupape d'échappement.. .. .	4
DISPOSITIF D'ALLUMAGE			
<i>Entraînement de la magnéto</i>			
II	7393	<i>Entraîneur de magnéto comprenant les pièces ci-dessous :</i>	
II	7395	Tambour ( <i>côté moteur</i> ). .. .. .	1
II	7396	Vis de blocage du tambour, côté moteur.. .. .	1
II	7426	Garniture caoutchouc.. .. .	1
II	7425	Tambour ( <i>côté magnéto</i> ). .. .. .	1
II	4404	Clavette de fixation du tambour, côté magnéto avec écrou 3306 et rondelle Grower. .. .. .	1
II	3306	Écrou de $4\frac{m}{m}$ pas 75 normal.. .. .	1
MAGNÉTO (TYPE TOURISTE)			
II	7427	Magnéto Salmson, type H-4-8 à avance fixe.. .. .	1
MAGNÉTO (TYPE SPORT)			
Magnéto Salmson, type H-4-8 à avance variable ( <i>Hors série</i> ).			
COLLIER D'ATTACHE DE MAGNÉTO			
II	3934	<i>Collier d'attache de magnéto avec les pièces ci-dessous, assemblées et montées</i>	
II	2512	Collier d'attache .. .. .	1
II	2513	Attache mobile du collier.. .. .	1
II	2535	Rivet de fixation de l'attache mobile.. .. .	2

Numéro des Planches	Numéro des Pièces	DÉSIGNATION DES PIÈCES	Nombre par Ensemble
II	3601	Écrou à oreille pour attache mobile.. .. .	1
II	2514	Boulon de fixation du collier avec écrou 3308.. .. .	1
II	3308	Écrou de 6 $\frac{m}{m}$ pas 100 normal.. .. .	1
BOUGIE			
II	2583	Bougie .. .. .	4
II	3960	Joint de bougie .. .. .	4
FILS D'ALLUMAGE			
II	2475	Collecteur des fils d'allumage avec 4 fils 2596.. .. .	1
II	2596	Fils d'allumage (les 4).. .. .	1
II	2476	Boulon de fixation du collecteur des fils avec écrou 3308.. .. .	2
II	3308	Écrou de 6 $\frac{m}{m}$ , pas 100 normal.. .. .	2
APPAREILLAGE ÉLECTRIQUE (SUR MOTEUR)			
<i>Dynamo d'éclairage</i>			
II	3856	Dynamo "Ducellier" type Z-227, 6 volts.. .. .	1
II	2539	Cale de fixation de la dynamo.. .. .	1
II	4404	Vis de fixation de la cale.. .. .	3
II	3390	Courroie d'entraînement de la dynamo.. .. .	1
POULIE DE DYNAMO			
<i>Poulie de dynamo comprenant les pièces ci-dessous :</i>			
II	2309	Flasque droite de la poulie de dynamo.. .. .	1
II	2308	Flasque gauche de la poulie de dynamo.. .. .	1
II	2555	Rondelle de réglage de la poulie.. .. .	3
POULIE D'ENTRAÎNEMENT DE DYNAMO ET DE VENTILATEUR			
<i>Poulie d'entraînement comprenant les pièces ci-dessous :</i>			
II	2538	Poulie nue .. .. .	1
II	7418	Vis d'arrêt de la poulie d'entraînement.. .. .	1
II	2544	Clavette de la poulie d'entraînement.. .. .	1

Numéro des Planches	Numéro des Pièces	DÉSIGNATION DES PIÈCES	Nombre par Ensemble
CEINTURE DE FIXATION DE DYNAMO			
II	2540	<i>Ceinture de fixation de dynamo avec les pièces ci-dessous, assemblées et montées</i>	2
II	3987	Rivet pour ceinture de dynamo.. .. .	16
II	2542	Axe de fixation des ceintures.. .. .	1
II	2541	Axe d'attache de la ceinture.. .. .	2
II	2545	Boulon de fixation de la ceinture.. .. .	2
DÉMARRAGE			
II	3876	Démarrateur "Ducellier" type Z-323.. .. .	1
II	5237	Support de fixation du démarreur.. .. .	1
II	6903	Cale de réglage du démarreur.. .. .	1
<i>Ceinture de fixation du corps du démarreur comprenant les pièces ci-dessous, assemblées et montées :</i>			
II	2729	Ceinture. . . . .	1
II	3987	Rivet pour ceintures .. .. .	16
II	2541	Axe à trou taraudé. . . . .	1
II	2548	Axe à trou lisse .. .. .	1
II	2550	Vis de serrage des ceintures.. .. .	1
II	4409	Axe de fixation des ceintures.. .. .	2
<i>Ceinture de fixation du nez du démarreur comprenant les pièces ci-dessous, assemblées et montées :</i>			
II	5238	Ceinture. . . . .	1
II	3987	Rivet pour ceinture .. .. .	4
II	2541	Axe à trou taraudé pour ceinture.. .. .	1
II	2545	Vis de serrage de la ceinture.. .. .	1
II	5340	Vis de fixation de la ceinture.. .. .	2
POMPE A HUILE			
II	2375	<i>Pompe à huile comprenant les pièces ci-dessous, assemblées et montées.. ..</i>	1
II	2376	Chapeau de pompe à huile.. .. .	1
II	2383	Piston plongeur avec goupille 2387, siège 2389 et bille 2388.. .. .	1
II	2384	Rondelle d'arrêt du ressort de pompe.. .. .	1
II	2385	Ressort de pompe à huile.. .. .	1





Numéro des Planches	Numéro des Pièces	DÉSIGNATION DES PIÈCES	Nombre par Ensemble
II	2386	Corps de pompe à huile.. .. .	1
II	2387	Goupille d'arrêt de la bille.. .. .	1
II	2388	Bille de 5,5.. .. .	1
II	2389	Siège de la bille.. .. .	1
II	2532	Ecrou de tenue du corps de pompe.. .. .	1
<i>Bouchon d'accès de la pompe comprenant les pièces ci-dessous :</i>			
II	2391	Bouchon. . . . .	1
II	2392	Filtre d'huile. . . . .	1
II	2390	Joint du bouchon. . . . .	1
INDICATEUR DE NIVEAU D'HUILE			
<i>Indicateur comprenant les pièces ci-dessous, assemblées et montées :</i>			
II	2507	Guide de niveau d'huile.. .. .	1
II	2462	Joint du guide de niveau d'huile.. .. .	1
II	2508	Tige de niveau d'huile avec embase 2509, bouton 2510 et 2 goupilles 2536.	1
II	2509	Embase de la tige de niveau d'huile.. .. .	1
II	2510	Bouton de la tige de niveau d'huile.. .. .	1
II	2536	Goupille de l'embase et du bouton.. .. .	2
CHEMINÉE D'AÉRATION DU MOTEUR			
<i>Cheminée comprenant les pièces ci-dessous, assemblées et montées :</i>			
II	7136	Tube d'aération avec son embase 2472.. .. .	1
II	2473	Tamis de la cheminée d'aération .. .. .	1
II	2474	Chapeau d'aération .. .. .	1
CARBURATEUR			
II	2751	Carburateur "Solex" type 22 M. H.. .. .	1
II	2504	Raccord pour carburateur. . . . .	1
II	2553	Joint pour raccord de carburateur.. .. .	2

Numéro des Planches	Numéro des Pièces	DÉSIGNATION DES PIÈCES	Nombre par Ensemble
<b>TUYAUTERIE D'EAU ENTRE MOTEUR ET RADIATEUR</b>			
<i>Tuyauterie comprenant les pièces ci-dessous, assemblées :</i>			
II	6737	Pipe de sortie d'eau.. .. .	1
II	2465	Joint de la pipe de sortie d'eau.. .. .	1
II	6662	Tube d'entrée d'eau.. .. .	1
II	2588	Raccord Duritt de 40 $\frac{m}{m}$ pour tube d'entrée.. .. .	2
II	6663	Tube de sortie d'eau.. .. .	1
II	2589	Raccord Duritt de 35 $\frac{m}{m}$ pour tube de sortie.. .. .	2
II	2597	Collier pour raccord Duritt.. .. .	8
<b>TUBULURE D'ÉCHAPPEMENT</b>			
<i>Tubulure comprenant les pièces ci-dessous :</i>			
II	2947	Culotte d'échappement avec 4 collets 2428 soudés.. .. .	1
II	2425	Joint de la culotte d'échappement.. .. .	4
II	2419	Bride de fixation de la culotte.. .. .	2
<b>DISPOSITIF DE MISE EN MARCHE</b>			
<i>Dispositif comprenant les pièces ci-dessous, assemblées et montées :</i>			
II	2348	Manivelle de mise en marche avec axe 2350, poignée 2351, rondelle 2501 et goupille 2503 .. .. .	1
II	6607	Axe de la manivelle de mise en marche avec téton 2355.. .. .	1
II	2350	Axe de la poignée de manivelle.. .. .	1
II	2351	Poignée de la manivelle.. .. .	1
II	2501	Rondelle d'arrêt de la poignée.. .. .	1
II	2503	Goupille de fixation de l'axe de la manivelle.. .. .	1
II	2353	Griffe de mise en marche.. .. .	1
II	2502	Goupille pour grille de mise en marche.. .. .	1
II	2355	Téton d'arrêt de l'axe de la manivelle.. .. .	1
II	3544	Ressort de manivelle.. .. .	1
II	3542	Support de manivelle.. .. .	1
II	3545	Bague d'encliquetage .. .. .	1
II	2476	Boulon de fixation du support de manivelle avec écrou 3308 et rondelle Grower.. .. .	3
II	3308	Écrou de 6 pas 100 normal.. .. .	3



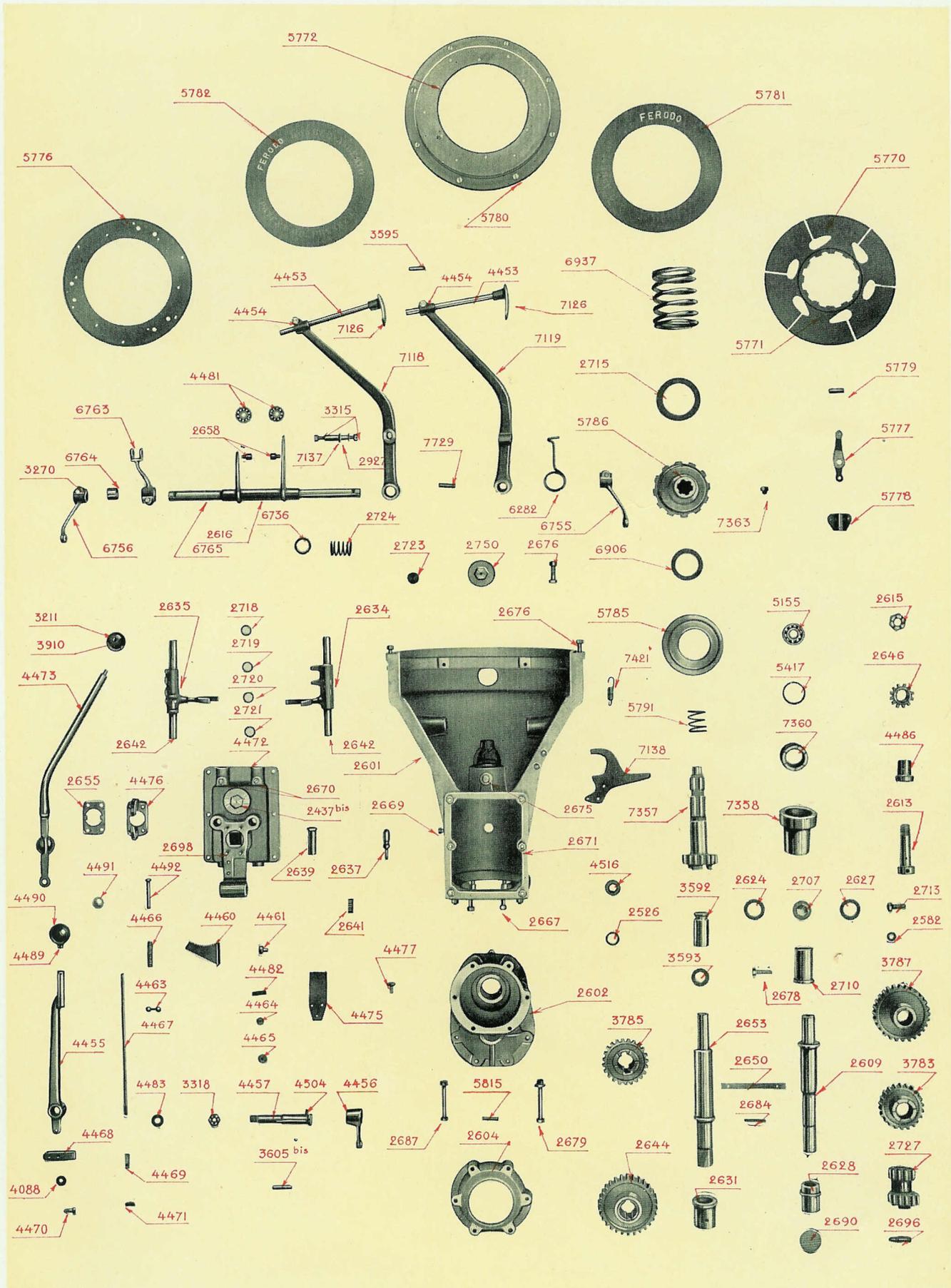
# BOITE DE VITESSES



NOTA. — *Rappeler dans chaque commande le type et le numéro du Châssis*

Numéro des Planches	Numéro des Pièces	DÉSIGNATION DES PIÈCES	Nombre par Ensemble
<b>EMBRAYAGE</b>			
<i>Corps de l'embrayage comprenant les pièces ci-dessous, assemblées et montées :</i>			
III	5772	Plateau fixe .. .. .	1
III	5780	Vis fixant le plateau fixe.. .. .	8
III	5781	Garniture du plateau fixe.. .. .	1
III	5770	Disque d'embrayage avec bride 5771 et 6 rivets 5798.. .. .	1
III	5776	Plateau mobile. . . . .	1
III	5782	Garniture du plateau mobile.. .. .	1
III	5796	Rivet de fixation des garnitures.. .. .	24
III	5778	Chape de levier de plateau mobile.. .. .	3
III	5797	Rivet de fixation des chapes.. .. .	6
III	5777	Levier de plateau mobile.. .. .	3
III	5779	Axe de levier de plateau mobile avec 2 goupilles fendues 3896.. .. .	3
III	5786	Manchon d'embrayage. . . . .	1
III	7363	Graisneur du manchon d'embrayage.. .. .	1
III	2715	Butée de l'embrayage.. .. .	1
III	5785	Manchon de commande de plateau mobile.. .. .	1
III	6906	Bague de butée de débrayage.. .. .	1
III	6937	Ressort d'embrayage .. .. .	1
III	5791	Ressort de poussée du manchon d'embrayage.. .. .	1
 <b>COMMANDE DE L'EMBRAYAGE</b> <b>COMMANDE DE FREIN AU PIED</b>  			
<i>Commande de l'embrayage et commande de frein comprenant les pièces ci-dessous, assemblées et montées :</i>			
III	6765	Axe du levier de débrayage et de commande des freins.. .. .	1
III	2616	Levier de débrayage comprenant les pièces 2656 flasque droite, 2659 flasque gauche, 2657 tube du levier et 2 axes 2658 soudés ou rivés.. .. .	1

Numéro des Planches	Numéro des Pièces	DÉSIGNATION DES PIÈCES	Nombre par Ensemble
III	4481	Roulement de poussée du manchon d'embrayage.. .. .	2
III	2724	Ressort de butée du levier de débrayage.. .. .	1
III	6736	Rondelle de réglage de l'axe du levier de débrayage.. .. .	1
III	7137	Excentrique de réglage du levier de débrayage avec 2 écrous 3315, 2 goupilles fendues 3846 et 1 rondelle 2927.. .. .	1
III	2927	Rondelle pour excentrique de réglage.. .. .	1
III	7118	Pédale de débrayage.. .. .	1
III	7119	Pédale de frein .. .. .	1
III	4453	Axe de patin de pédale de débrayage et de frein.. .. .	2
III	4454	Boulon de serrage de l'axe de patin de pédale avec écrou 3313.. .. .	2
III	7126	Patin de pédale de débrayage et de frein.. .. .	2
III	3595	Goupille de fixation de patin de pédale.. .. .	2
III	7729	Goupille conique de fixation de la pédale de frein.. .. .	2
III	7138	Butée de la pédale de débrayage et de frein.. .. .	1
III	7421	Ressort de rappel de la pédale de débrayage.. .. .	1
III	6282	Ressort de rappel de la pédale de frein.. .. .	1
III	6755	Levier de commande du frein avant de droite.. .. .	1
III	6756	Levier de commande du frein avant de gauche.. .. .	1
III	6763	Levier de commande du frein arrière de gauche.. .. .	1
III	6764	Entretoise des leviers de commande des freins gauche.. .. .	1
III	3270	Boulon de serrage des leviers de commande avec écrou 3308.. .. .	3
III	3308	Écrou de 6, pas 100 normal.. .. .	3
III	3313	Écrou de 8, pas 125 réduit.. .. .	2
III	3315	Écrou crénelé de 8, pas 125 réduit.. .. .	2
 <b>CARTER DE BOITE DE VITESSES</b>  			
<i>Carter avec les pièces ci-dessous, assemblées et montées :</i>			
III	2601	Carter avec plaque indicatrice de graissage 2683, 4 vis 2457, 10 goujons 2667, 6 goujons 2671 et 2 goujons 2694.. .. .	1
III	2676	Boulon d'assemblage des carters, moteur et boîte de vitesses avec écrou 3313 et rondelle Grower.. .. .	10
III	2602	Palier support arrière de la boîte de vitesses.. .. .	1
III	2667	Goujon de fixation du palier support arrière avec écrou 3313.. .. .	10
III	5815	Goupille conique de position du palier arrière.. .. .	1
III	2604	Chapeau de rotule.. .. .	1





Numéro des Planches	Numéro des Pièces	DÉSIGNATION DES PIÈCES	Nombre par Ensemble
III	2679	Boulon d'assemblage du chapeau de rotule ( <i>long</i> ) avec rondelle "Trep" et écrou 3313. . . . .	4
III	2687	Boulon d'assemblage du chapeau de rotule ( <i>court</i> ) avec écrou 3313.. ..	2
III	2671	Goujon de fixation du couvercle de boîte de vitesses avec écrou 3313 ..	6
III	2694	Goujon de fixation de la butée des pédales avec écrou 3308.. ..	2
III	7358	Coussinet de l'arbre primaire .. .. .	1
III	2675	Vis d'arrêt du coussinet de l'arbre primaire.. .. .	1
III	2723	Feutre pour coussinet. . . . .	1
III	2631	Coussinet de l'arbre secondaire ( <i>côté palier</i> ).. .. .	1
III	2668	Vis d'arrêt du coussinet de l'arbre secondaire.. .. .	1
III	2710	Coussinet de l'arbre intermédiaire ( <i>côté avant</i> ).. .. .	1
III	2678	Vis d'arrêt du coussinet d'arbre intermédiaire.. .. .	1
III	2707	Bouchon d'étanchéité du coussinet d'arbre intermédiaire.. .. .	1
III	2628	Coussinet arrière de l'arbre intermédiaire avec rondelle 2690 soudée.. ..	1
III	2677	Vis d'arrêt du coussinet arrière.. .. .	1
III	2750	Bouchon du carter de boîte de vitesses.. .. .	1
III	2669	Bouchon de niveau d'huile .. .. .	1
III	2672	Joint pour bouchon de niveau d'huile.. .. .	1
III	2673	Rondelle pour bouchon de niveau d'huile.. .. .	1
III	4516	Bouchon de vidange de la boîte de vitesses.. .. .	1
III	2526	Joint pour bouchon de vidange.. .. .	1
III	2683	Plaque indicatrice de graissage de la boîte de vitesses.. .. .	1
III	2457	Vis de fixation de la plaque indicatrice.. .. .	4
III	3308	Écrou de 6 pas 100 normal.. .. .	2
III	3313	Écrou de 8 pas 125 réduit.. .. .	32
<b>ARBRE PRIMAIRE</b>			
<i>Arbre primaire avec les pièces ci-dessous, assemblées et montées :</i>			
III	7357	Arbre primaire .. .. .	1
III	7360	Écrou de l'arbre primaire.. .. .	1
III	5155	Roulement de l'extrémité de l'arbre primaire.. .. .	1
III	5417	Frein du roulement d'extrémité.. .. .	1
<b>ARBRE SECONDAIRE</b>			
<i>Arbre secondaire avec les pièces ci-dessous, assemblées et montées :</i>			
III	2658	Ensemble de l'arbre secondaire comprenant 1 arbre 2608, 2 clavettes 2650 et 2 rivets 2684 .. .. .	1

Numéro des Planches	Numéro des Pièces	DÉSIGNATION DES PIÈCES	Nombre par Ensemble
III	3592	Bague de l'arbre secondaire.. .. .	1
III	3593	Rondelle de butée de l'arbre secondaire.. .. .	1
III	3785	Pignon balladeur de deuxième vitesse et prise directe .. .. .	1
III	2644	Pignon balladeur de première vitesse et marche arrière.. .. .	1
<b>ARBRE INTERMÉDIAIRE</b>			
<i>Arbre intermédiaire comprenant les pièces ci-dessous, assemblées et montées :</i>			
III	2609	Arbre intermédiaire .. .. .	1
III	3787	Pignon de commande de l'arbre intermédiaire.. .. .	1
III	3783	Pignon intermédiaire de deuxième vitesse.. .. .	1
III	2727	Pignon intermédiaire de première vitesse et marche arrière.. .. .	1
III	2696	Goupille de fixation du pignon de première vitesse.. .. .	1
III	2624	Rondelle de butée de l'arbre intermédiaire en bronze.. .. .	1
III	2627	Rondelle de butée de l'arbre intermédiaire en acier.. .. .	1
<b>AXE ET PIGNON DE MARCHÉ ARRIÈRE</b>			
<i>Axe et pignon de marche arrière comprenant les pièces ci-dessous, assemblées et montées :</i>			
III	2646	Pignon de marche arrière.. .. .	1
III	2613	Axe du pignon de marche arrière .. .. .	1
III	4486	Bague de l'axe du pignon de marche arrière.. .. .	1
III	2615	Ecrou de l'axe du pignon avec goupille fendue 3848.. .. .	1
III	2713	Boulon de fixation de l'axe du pignon.. .. .	1
III	2582	Joint pour boulon de fixation.. .. .	1
<b>COUVERCLE DE BOÎTE DE VITESSES</b>			
<i>Couvercle comprenant les pièces ci-dessous, assemblées et montées :</i>			
III	4472	Couvercle de boîte de vitesses avec 4 goujons 2698.. .. .	1
III	2634	Fourchette de changement de vitesses côté droit.. .. .	1
III	2636	Fourchette de changement de vitesses, côté gauche.. .. .	1

Numéro des Planches	Numéro des Pièces	DÉSIGNATION DES PIÈCES	Nombre par Ensemble
III	2642	Guide des fourchettes. . . . .	2
III	2670	Vis d'arrêt de guide de fourchette.. . . .	2
III	2718	Rondelle de butée de la fourchette, côté droit ( <i>avant</i> ). . . . .	1
III	2719	Rondelle de butée de la fourchette, côté droit ( <i>arrière</i> ) . . . . .	1
III	2720	Rondelle de butée de la fourchette, côté gauche ( <i>avant</i> ) . . . . .	1
III	2721	Rondelle de butée de la fourchette, côté gauche ( <i>arrière</i> ).. . . .	1
III	2637	Poussoir de verrouillage de changement de vitesse . . . . .	2
III	2639	Guide de poussoir. . . . .	2
III	2641	Ressort de poussoir . . . . .	2
III	4476	Secteur de changement de vitesse . . . . .	1
III	2698	Goujon de fixation du secteur avec écrou 3308 . . . . .	4
III	2655	Plaque d'arrêt de la rotule du levier de changement de vitesse . . . . .	1
III	4473	Levier de changement de vitesse . . . . .	1
III	3211	Boule du levier de changement de vitesse avec bague 3910 . . . . .	1
III	4475	Ressort de butée du levier de changement de vitesse . . . . .	1
III	4477	Vis de fixation du ressort de butée.. . . .	3
III	2437 bis	Bouchon du couvercle de boîte de vitesse . . . . .	1
III	2461	Joint du bouchon. . . . .	1
III	3308	Écrou de 6 $\frac{m}{m}$ pas 100 normal.. . . .	4
 LEVIER DE FREIN A MAIN  			
<i>Levier de frein à main comprenant les pièces ci-dessous, assemblées et montées :</i>			
III	4455	Levier de frein à main. . . . .	1
III	4456	Petit levier de commande de frein à main.. . . .	1
III	4457	Axe du levier de frein à main avec écrou 3318, 1 rondelle 4483, 1 goupille fendue 3848. . . . .	1
III	4483	Rondelle de l'axe du levier de frein.. . . .	1
III	4504	Ergot d'arrêt du petit levier.. . . .	1
III	3605 bis	Goupille d'orientation de l'axe du levier de frein.. . . .	1
III	4460	Secteur denté du levier de frein.. . . .	1
III	4461	Vis de fixation du secteur.. . . .	2
III	4463	Bouton de la tige de commande du cliquet.. . . .	1
III	4464	Rondelle d'arrêt du ressort. . . . .	1
III	4482	Goupille de fixation du bouton et de la rondelle.. . . .	2

Numéro des Planches	Numéro des Pièces	DÉSIGNATION DES PIÈCES	Nombre par Ensemble
III	4465	Rondelle de butée du ressort.. .. .	1
III	4466	Ressort de rappel de la tige du cliquet.. .. .	1
III	4467	Tige de commande du cliquet.. .. .	1
III	4468	Chape formant cliquet. . . . .	1
III	4470	Axe de la chape formant cliquet avec rondelle 4088 et goupille fendue 3844. . . . .	1
III	4088	Rondelle pour axe de la chape.. .. .	1
III	4469	Chape de la tige de commande du cliquet.. .. .	1
III	4471	Axe de la chape de la tige de commande.. .. .	1
III	4490	Boule du levier de frein avec axe 4489.. .. .	1
III	4491	Bouton de la boule du levier de frein.. .. .	1
III	4492	Vis de fixation du bouton de la boule.. .. .	1
III	3318	Ecrou crêné de 12 pas 175 réduit.. .. .	1









# PONT ARRIÈRE



NOTA. — *Rappeler dans chaque commande le type et le numéro du Châssis*

Numéro des Planches	Numéro des Pièces	DÉSIGNATION DES PIÈCES	Nombre par Ensemble
		PONT ARRIÈRE	
		<i>Arbre à cardan</i>	
		<i>Arbre à cardan comprenant les pièces ci-dessous, assemblées et montées :</i>	
IV	7259	Ensemble de l'arbre à cardan comprenant 1 tube d'arbre de cardan 7260, 1 arbre de pignon conique 2832 et 1 pignon conique 7261 (couple 10×45) et 8 goupilles 2869.. .. .	1
IV	2827	Chape de cardan. . . . .	2
IV	2830	Bague de chape de cardan. . . . .	4
IV	2831	Croisillon de cardan .. .. .	1
IV	2868	Boulon de chape de cardan avec écrou 3310 et goupille fendue 3844.. ..	4
IV	7263	Gros roulement de pignon conique (30×72×19).. .. .	1
IV	6985	Petit roulement de pignon conique. . . . .	
IV	7264	Entretoise du gros roulement et de la double butée.. .. .	1
IV	7265	Entretoise du petit roulement et de la double butée.. .. .	1
IV	7266	Rondelle de roulement de la double butée.. .. .	2
IV	2848	Cage de la double butée.. .. .	1
IV	2851	Cage à bille de la double butée avec 12 billes de 7 <sup>m</sup> / <sub>m</sub> .. .. .	2
IV	7267	Bague d'arrêt de la double butée .. .. .	1
IV	4611	Goupille de la bague d'arrêt .. .. .	1
IV	3310	Écrou crênelé de 6 pas 100, normal.. .. .	4
		ARBRE A CARDAN (TYPE CAMIONNETTE)	
		<i>Mêmes pièces que ci-dessus, sauf le pignon conique 7768 (couple 9×45) en remplacement du pignon 7261.</i>	

Numéro des Planches	Numéro des Pièces	DÉSIGNATION DES PIÈCES	Nombre par Ensemble
TUBE DE POUSSÉE			
<i>Tube de poussée comprenant les pièces ci-dessous, assemblées et montées :</i>			
IV	2801	Rotule de poussée. . . . .	1
IV	7258	Tube de poussée. . . . .	1
IV	4066	Rondelle du tube de poussée.. . . .	1
IV	2828	Bague de l'arbre de cardan.. . . .	1
IV	4003	Bague milieu de l'arbre de cardan.. . . .	1
IV	4004	Vis d'arrêt de la bague milieu.. . . .	1
IV	4072	Axe de fixation de hauban avec rondelle Trep, écrou 3315 et goupille fendue 3846.. . . .	1
IV	3315	Écrou crênelé de 8 pas 125, réduit.. . . .	1
CORPS DU PONT ARRIÈRE			
IV	7553	<i>Corps du pont arrière comprenant les pièces ci-dessous, assemblées et montées</i>	
IV	7230	Corps du pont arrière nu . . . . .	1
IV	7552	Tôle d'arrêt d'huile dans le pont arrière.. . . .	2
IV	4896	Rivet de fixation des supports de frein.. . . .	12
IV	7683	Boulon de fixation du carter avec écrou 3313 et rondelle 3290.. . . .	8
IV	7684	Boulon de fixation du couvercle avec écrou 3313 et rondelle 3290.. . . .	8
IV	3290	Rondelle sous tête pour boulon de fixation du carter et du couvercle.. . . .	16
IV	4636	Bouchon de vidange du pont arrière.. . . . .	1
IV	4637	Joint du bouchon de vidange.. . . . .	1
IV	7694	Bride d'attache d'amortisseur.. . . . .	2
IV	7231	Support de frein droit.. . . . .	1
IV	7232	Support de frein gauche.. . . . .	1
IV	7283	Tôle de protection de frein arrière.. . . . .	2
IV	3862	Rivet de fixation de tôle de protection.. . . . .	20
IV	7282	Goujon de fixation de la bague de blocage de roulement avec écrou 3310 et goupille fendue 3844. . . . .	12
IV	3310	Écrou crênelé de 6 pas 100 normal.. . . . .	12
IV	3313	Écrou de 8 pas 125, réduit. . . . .	16

Numéro des Planches	Numéro des Pièces	DÉSIGNATION DES PIÈCES	Nombre par Ensemble
<b>CARTER DE PONT ARRIÈRE</b>			
<i>Carter de pont arrière comprenant les pièces ci-dessous, assemblées et montées :</i>			
IV	7257	Carter de pont arrière avec goujons 7269.. .. .	1
IV	7287	Joint du carter .. .. .	1
IV	5815	Goupille de position du carter.. .. .	1
IV	7268	Chapeau de palier. .. .. .	2
IV	7314	Pied de centrage de chapeau de palier.. .. .	4
IV	7269	Goujon de fixation de chapeau de palier avec écrou 3318 et goupille fendue 3848. .. .. .	4
IV	2811	Boulon de serrage du tube de poussée avec écrou 3313.. .. .	2
IV	2860	Douille de blocage de la double butée.. .. .	2
IV	4894	Boulon de serrage de douille de blocage avec écrou 3313 et rondelle Grower	1
IV	4086	Douille de fixation de la prise du tachymètre.. .. .	1
IV	2879	Tube de serrage de droite de la douille.. .. .	1
IV	2880	Tube de serrage de gauche de la douille.. .. .	1
IV	2883	Boulon de serrage de la douille avec écrou 3308.. .. .	1
IV	2935	Pignon d'entraînement du tachymètre.. .. .	1
IV	2881	Goupille du pignon d'entraînement.. .. .	1
IV	4094	Axe du pignon d'entraînement.. .. .	1
IV	3308	Écrou de 6 pas 100 normal. .. .. .	1
IV	3313	Écrou de 8 pas 125, réduit. .. .. .	3
IV	3318	Écrou crénelé de 12 pas 175, réduit. .. .. .	4
<b>COUVERCLE DE PONT ARRIÈRE</b>			
<i>Couvercle de pont arrière avec les pièces ci-dessous, assemblées et montées :</i>			
IV	7286	Couvercle de pont arrière avec plaque indicatrice de graissage 2886 et 2 rivets 2467. .. .. .	1
IV	7287	Joint du couvercle. .. .. .	1
IV	2893	Bouchon de plein d'huile du pont arrière.. .. .	1
IV	2894	Joint du bouchon. .. .. .	1
IV	2886	Plaque indicatrice de graissage.. .. .	1
IV	2467	Rivet de fixation de la plaque indicatrice.. .. .	2

Numéro des Planches	Numéro des Pièces	DÉSIGNATION DES PIÈCES	Nombre par Ensemble
<b>DIFFÉRENTIEL</b>			
<i>Différentiel comprenant les pièces ci-dessous, assemblées et montées :</i>			
IV	7262	Roue conique, couple 10×45.. .. .	1
IV	7272	Boulon de fixation de la roue conique avec écrou 3315 et goupille fendue 3846. . . . .	8
IV	7270	Coquille droite de différentiel.. . . .	1
IV	7271	Coquille gauche de différentiel. . . . .	1
IV	7277	Roulement de la coquille de droite (45×85×19).. . . . .	1
IV	4741	Roulement de la coquille de gauche (45×85×24).. . . . .	1
IV	4022	Rondelle de réglage de roulement.. . . .	2
IV	7273	Pignon satellite de différentiel . . . . .	2
IV	7274	Roue planétaire de différentiel.. . . .	2
IV	7275	Axe des pignons satellites.. . . .	1
IV	7276	Rondelle de butée de pignon satellite.. . . .	2
IV	4020	Rondelle de butée de roue planétaire.. . . .	2
IV	4095	Roue de commande du tachymètre.. . . .	1
IV	4084	Vis d'entraînement de la roue de commande.. . . .	1
IV	4744	Frein de la vis d'entraînement.. . . .	1
IV	3315	Écrou crénelé de 8 pas 125, réduit.. . . .	8
<i>Pour camionnette</i>			
1 roue conique 7769 (couple 9×45) en remplacement de la roue 7262.			
<b>ARBRES DE COMMANDE DES ROUES</b>			
<i>Arbres de commande des roues droit et gauche, comprenant les pièces ci-dessous, assemblées et montées (La paire).</i>			
IV	7361	Arbre de commande de roue ( <i>gauche</i> ).. . . .	1
IV	7362	Écrou de blocage du roulement ( <i>gauche</i> ).. . . .	1
IV	7278	Arbre de commande de roue ( <i>droit</i> ).. . . .	1
IV	7280	Écrou de blocage du roulement ( <i>droit</i> ).. . . .	1
IV	4802	Frein des écrous de blocage de roulement.. . . .	2
IV	7279	Bague d'appui de roulement . . . . .	2

Numéro des Planches*	Numéro des Pièces	DÉSIGNATION DES PIÈCES	Nombre par Ensemble
IV	2529	Clavette de l'arbre de commande .. .. .	2
IV	4256	Rondelle de commande. .. .. .	2
IV	4257	Écrou de l'arbre de commande avec goupille 3851.. .. .	2
IV	5133	Roulement de roue arrière (35×80×21).. .. .	2
IV	7281	Bague de blocage du roulement.. .. .	2
IV	4967	Feutre de la bague de blocage.. .. .	2
<b>FAUX-MOYEURS DE ROUES ARRÈRES</b>			
<i>Faux-moyeu de roue arrière de droite, comprenant les pièces ci-dessous, assemblées et montées :</i>			
IV	7233	Faux-moyeu de roue arrière droite.. .. .	1
IV	7235	Tambour de frein. .. .. .	1
IV	2922	Rivet de fixation du tambour de frein.. .. .	8
IV	3167	Chapeau de moyeu de roue droite.. .. .	1
<i>Faux-moyeu de roue arrière de gauche, comprenant les pièces ci-dessous, assemblées et montées :</i>			
IV	7234	Faux-moyeu de roue arrière de gauche .. .. .	1
IV	7235	Tambour de frein. .. .. .	1
IV	2922	Rivet de fixation du tambour de frein .. .. .	8
IV	3158	Chapeau de moyeu de roue gauche.. .. .	1
<b>FREINS</b>			
<i>Freins comprenant les pièces ci-dessous, assemblées et montées :</i>			
IV	2820	Segment de frein.. .. .	4
IV	2855	Patin garniture des segments de frein.. .. .	4
IV	4092	Rivet de fixation de patin garniture .. .. .	40
IV	2842	Plaquette de segment de frein.. .. .	4
IV	2865	Ressort de rappel du frein. .. .. .	2
IV	2866	Ressort de segment de frein. .. .. .	2
IV	7285	Axe des segments de frein avec écrou 3316, rondelle 2897 et goupille fendue 3846.. .. .	2
IV	2897	Rondelle de l'axe de segment de frein.. .. .	2
IV	2836	Came de frein (côté droit). .. .. .	1
IV	2836 bis	Came de frein (côté gauche) .. .. .	1
IV	2837	Flasque de came de frein.. .. .	2
IV	7284	Rondelle de came de frein, côté support.. .. .	2

Numéro des Planches	Numéro des Pièces	DÉSIGNATION DES PIÈCES	Nombre par Ensemble
IV	6533	Levier de came de frein de droite.. .. .	1
IV	6534	Levier de came de frein de gauche.. .. .	1
IV	7289	Ressort du levier de came de frein de droite.. .. .	1
IV	7290	Ressort du levier de came de frein de gauche.. .. .	1
IV	2838	Clavette du levier de came de frein, avec écrou 3308 et rondelle Grower 3835. . . . .	2
IV	3308	Écrou de 6 pas 100, normal .. .. .	2
IV	3316	Écrou crênelé de 10 pas 150, réduit. . . . .	2
HAUBANNAGE DU PONT			
IV	6610	<i>Hauban monté, comprenant les pièces ci-dessous.. .. .</i>	2
IV	6611	Tube de hauban.. .. .	1
IV	6612	Embout du tube de hauban.. .. .	2
IV	4070	Goupille de fixation des embouts.. .. .	4
<i>Réglage des haubans comprenant les pièces ci-dessous, assemblées :</i>			
IV	6531	Axe de réglage de hauban avec écrou 3315 et goupille fendue 3846.. ..	2
IV	4041	Goupille d'arrêt de l'axe de réglage.. .. .	2
IV	3315	Écrou crênelé de 8 pas 125, réduit.. .. .	2
<i>Guide de câble de frein sur hauban comprenant les pièces ci-dessous, assemblées :</i>			
IV	6535	Collier de serrage de la plaquette de guidage du câble.. .. .	2
IV	6536	Plaquette de guidage du câble du frein.. .. .	2
IV	3023	Boulon de serrage du collier avec écrou 3308.. .. .	2
IV	3308	Écrou de 6 pas 100, normal.. .. .	2
ATTACHE DE RESSORT ARRIÈRE			
<i>Attache de ressort arrière comprenant les pièces ci-dessous, assemblées et montées :</i>			
IV	7291	Chape de coussinet de ressort arrière.. .. .	2
IV	7292	Patin de coussinet. . . . .	2
IV	2899	Rivet de patin de coussinet. . . . .	4
IV	2833	Axe de tenue de ressort arrière avec 1 goupille 3849 et 1 goupille 3852..	2







# ESSIEU AVANT ET DIRECTION



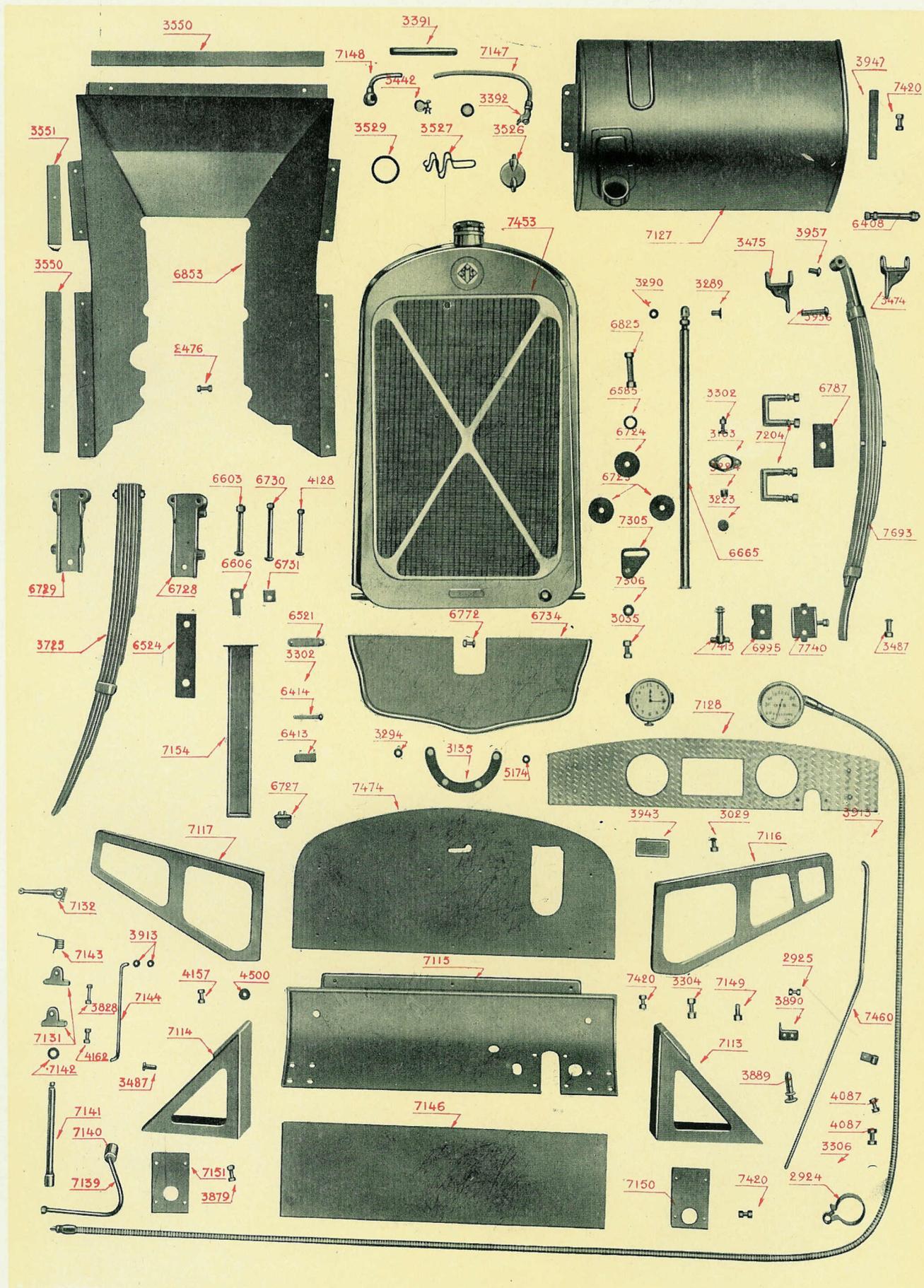
NOTA. — *Rappeler dans chaque commande le type et le numéro du Châssis*

Numéro des Planches	Numéro des Pièces	DÉSIGNATION DES PIÈCES	Nombre par Ensemble
ESSIEU AVANT			
V	6289	<i>Corps d'essieu avant comprenant les pièces ci-dessous, assemblées et montées</i>	1
V	6290	Tube du corps d'essieu avant.. .. .	1
V	6291	Chape de corps d'essieu avant.. .. .	2
V	6293	Goupille de fixation de chape d'essieu.. .. .	6
<i>Flasques de freins ; fusées et leviers de commande des roues comprenant les pièces ci-dessous, assemblées et montées :</i>			
V	6301	Flasque de frein de roue avant, côté gauche.. .. .	1
V	6364	Fusée de moyeu avant, côté gauche.. .. .	1
V	3273	Ecrou de fusée de gauche avec goupille 3848.. .. .	1
V	6303	Axe de chape de roue avant de gauche.. .. .	1
V	6295	Levier de braquage de gauche avec 1 rotule 3116.. .. .	1
V	6362	Faux moyeu de roue avant de gauche avec 1 tambour de frein 6096 et 8 rivets 2922. . . . .	1
V	6509	Bouchon de serrage du gros roulement de gauche.. .. .	1
V	6302	Flasque de frein de roue avant de droite.. .. .	1
V	6365	Fusée de moyeu avant, côté droit.. .. .	1
V	3233	Ecrou de fusée de droite avec goupille 3848.. .. .	1
V	6304	Axe de chape de roue avant de droite.. .. .	1
V	6296	Levier de braquage de droite avec 1 rotule 3116.. .. .	1
V	6294	Levier de commande des roues avec 1 rotule 3116.. .. .	1
V	6363	Faux moyeu de roue avant de droite avec 1 tambour de frein 6096 et 8 rivets 2922 . . . . .	1
V	6507	Bouchon de serrage du gros roulement de droite.. .. .	1
V	6311	Frein de bouchon de serrage de gros roulement.. .. .	2
V	6310	Ecrou de serrage des fusées avec goupille 3848.. .. .	2
V	6508	Butée couvre joint du moyeu avant.. .. .	2
V	6907	Petit roulement de moyeu avant (15×42×17).. .. .	2
V	6908	Gros roulement de moyeu avant (25×52×18).. .. .	2
V	6914	Entretoise des roulements de moyeu avant.. .. .	2
V	3149	Rondelle de serrage des roulements.. .. .	2
V	3125	Clavette pour leviers de braquage et de commande de roues.. .. .	3

Numéro des Planches	Numéro des Pièces	DÉSIGNATION DES PIÈCES	Nombre par Ensemble
V	3233	Écrou pour leviers de braquage et de commande de roues avec goupille 3848. . . . .	3
V	3116	Rotule pour leviers de braquage et de commande de roues.. . . .	3
V	6305	Bague pour axe de chape de roue avant.. . . .	4
V	6306	Clavette de fixation pour axe de chape avec écrou 3308 et rondelle 4088.	4
V	3308	Écrou de 6 pas 100, normal .. . . .	4
V	4088	Rondelle pour clavette de fixation.. . . .	4
V	6307	Rondelle de frottement des chapes d'essieu.. . . .	2
V	7187	Bouchon de fermeture des trous de fixation des ailes orientables. . . .	4
V	6096	Tambour de frein. . . . .	2
V	2922	Rivet de fixation de tambour de frein.. . . .	16
V	3158	Chapeau de moyeu de roue, pas à droite.. . . .	1
V	3167	Chapeau de moyeu de roue, pas à gauche.. . . .	1
V	6614	<i>Bielle de direction avec les pièces ci-dessous, assemblées et montées . . .</i>	1
V	6615	Tube de commande de direction.. . . .	1
V	3117	Logement de rotule .. . . .	2
V	3217	Goupille d'arrêt de logement de rotule.. . . .	2
V	3118	Chapeau de rotule. . . . .	4
V	3120	Ressort de chapeau de rotule.. . . .	2
V	3119	Bouchon de logement de rotule avec goupille 3852.. . . .	2
V	6299	<i>Barre de connexion avec les pièces ci-dessous, assemblées et montées . . .</i>	1
V	6300	Tube de connexion .. . . .	1
V	3117	Logement de rotule .. . . .	2
V	3217	Goupille d'arrêt de logement de rotule.. . . .	2
V	3118	Chapeau de rotule. . . . .	4
V	3120	Ressort de chapeau de rotule.. . . .	2
V	3119	Bouchon de logement de rotule avec goupille 3852.. . . .	2
<i>Freins avant comprenant les pièces ci-dessous, assemblées et montées :</i>			
V	6314	Segment de frein.. . . .	4
V	2855	Patin garniture des segments de frein .. . . .	4
V	4092	Rivet de fixation de patin garniture.. . . .	40
V	7212	Plaquette de segment de frein, côté came.. . . .	4
V	6316	Plaquette de segment de frein, côté axe.. . . .	4
V	2865	Ressort de segment de frein .. . . .	6
V	6315	Anneau d'attache du ressort inférieur de segment de frein .. . . .	2
V	6317	Axe de segment de frein avec ergot 4294, écrou 3316 et goupille fendue 3840. . . . .	2
V	6318	Butée de course de roue gauche. . . . .	1

Numéro des Planches	Numéro des Pièces	DÉSIGNATION DES PIÈCES	Nombre par Ensemble
V	6319	Butée de course de roue droite. . . . .	1
V	7211	Came de frein avant . . . . .	2
V	6321	Noix de commande de frein avant.. . . .	2
V	6322	Écrou d'arrêt de la noix de commande.. . . .	2
V	6323	Rondelle de réglage de l'écrou.. . . .	2
V	4294	Ergot d'arrêt de l'écrou . . . . .	2
V	7213	Fourche de cardan de commande de frein.. . . .	2
V	6751	Levier de commande de frein avant.. . . .	2
V	2676	Boulon de fixation du levier de commande avec écrou 3313.. . . .	2
V	7742	Support de la rotule de droite.. . . .	1
V	7743	Support de la rotule de gauche.. . . .	1
V	6328	Rotule de fourche de cardan.. . . .	2
V	7218	Bride de rotule côté châssis. . . . .	2
V	7219	Bride de rotule côté levier. . . . .	2
V	2476	Boulon de serrage des brides de rotule avec écrou 3308 et rondelle Grower.	4
V	6332	Gaine de protection de la rotule sur essieu.. . . .	2
V	6334	Collier de serrage de gaine D-47 . . . . .	2
V	6336	Collier de serrage de gaine D-15 . . . . .	2
V	6337	Vis pour collier de serrage avec écrou 2730.. . . .	4
V	3417	Graisseur à huile pour came de frein avant.. . . .	2
V	2730	Écrou de 3 pas 0,6, normal.. . . .	4
V	3308	Écrou de 6 pas 100, normal.. . . .	4
V	3313	Écrou de 8 pas 125, réduit.. . . .	2
V	3316	Écrou crénelé de 10 pas 150, réduit.. . . .	2
DIRECTION			
<i>Carter de direction comprenant les pièces ci-dessous, assemblées et montées :</i>			
V	3001	Carter de direction . . . . .	1
V	3002	Couvercle du carter de direction . . . . .	1
V	3003	Bouchon de butée. . . . .	1
V	3023	Vis de fixation du couvercle et du bouchon de butée.. . . .	8
V	3017	Butée de la vis de direction.. . . .	1
V	3018	Écrou de la butée. . . . .	1
V	3033	Douille de réglage de la roue de direction.. . . .	1
V	3034	Ergot de la douille de réglage.. . . .	2
V	3043	Grain de butée de la roue de direction (côté couvercle).. . . .	1
V	3044	Rondelle pour grain de butée.. . . .	1

Numéro des Planches	Numéro des Pièces	DÉSIGNATION DES PIÈCES	Nombre par Ensemble
		<i>Tube de direction comprenant les pièces ci-dessous, assemblées et montées .</i>	1
V	7405	Vis de direction .. .. .	1
V	7153	Tube de direction. .. .. .	1
V	3008	Arbre de fixation du volant.. .. .	1
V	3025	Goupille d'assemblage de la vis et de l'arbre sur le tube.. .. .	4
V	3015	Rondelle de butée de la vis de direction.. .. .	1
V	3032	Rondelle de frottement de la vis de direction.. .. .	1
V	2898	Cache poussière pour trou de graissage du tube de direction.. .. .	1
V	3009	Volant de direction .. .. .	1
V	3026	Clavette du volant de direction.. .. .	1
V	3020	Écrou du volant de direction.. .. .	1
		<i>Roue de direction et levier de commande, comprenant les pièces ci-dessous, assemblées et montées.. .. .</i>	1
V	7406	Roue de direction. .. .. .	1
V	3045	Grain de butée de la roue de direction.. .. .	1
V	4499	Levier de commande de direction avec rotule 3116.. .. .	1
V	3021	Boulon de fixation du levier de commande avec écrou 3313 et rondelle Grower.. .. .	1
V	3116	Rotule du levier de commande.. .. .	1
V	3313	Écrou de 8 pas 125, réduit.. .. .	1
		<i>Collier de fixation de direction sur châssis, comprenant les pièces ci-dessous, assemblées et montées.. .. .</i>	1
V	3004	Collier de fixation. .. .. .	1
V	3022	Bride pour collier de fixation avec 2 écrous 3313.. .. .	1
V	3313	Écrou de 8 pas 125, réduit, pour bride.. .. .	2
V	3047	Frein d'écrou pour bride.. .. .	1
		<i>Support du boîtier de direction sur châssis, comprenant les pièces ci-dessous, assemblées et montées.. .. .</i>	1
V	8851	Support du boîtier de direction.. .. .	1
V	4287	Vis du support du boîtier.. .. .	1
V	3946	Boulon de fixation du support avec écrou 3308 et rondelle Grower.. .. .	2
V	3308	Écrou de 6 pas 100, normal.. .. .	2
V	7129	<i>Support du tube de direction sur tablier (pour direction normale) avec 2 vis 3029 et 2 écrous 3308.. .. .</i>	1
V	7130	<i>Support du tube de direction sur tablier (pour direction relevée) avec 2 vis 3029 et écrous 3308.. .. .</i>	1
V	3029	Vis de fixation de support de direction sur tablier avec écrou 3308.. .. .	2
V	3308	Écrou de 6 pas 100, normal.. .. .	2







# CHASSIS



NOTA. — Rappeler dans chaque commande le type et le numéro du Châssis

Numéro des Planches	Numéro des Pièces	DÉSIGNATION DES PIÈCES	Nombre par Ensemble
		<b>CHASSIS</b>	
VI		<i>Cadre du châssis comprenant les pièces ci-dessous, assemblées et montées . . .</i>	1
VI	6591	Longeron droit . . . . .	1
VI	6592	Longeron gauche . . . . .	1
VI	6593	Traverse avant . . . . .	1
VI	6594	Traverse milieu avant . . . . .	1
VI	6595	Traverse milieu arrière . . . . .	1
VI	6596	Traverse arrière . . . . .	1
VI	6597	Gousset de droite de la traverse, milieu arrière . . . . .	1
VI	6598	Gousset de gauche de la traverse, milieu arrière . . . . .	1
VI	6599	Cale d'assise de la traverse, milieu arrière . . . . .	2
VI	6600	Equerre support de ressort, de droite . . . . .	1
VI	6601	Equerre support de ressort, de gauche . . . . .	1
VI	6722	Support de patte d'attache d'aile . . . . .	2
VI	6734	Plaque de police avant . . . . .	1
VI	6772	Boulon de fixation de la plaque de police, avec écrou . . . . .	4
VI	3135	Contreplaque de fixation de la boîte de vitesses . . . . .	1
VI	5174	Bague entretoise de la contreplaque . . . . .	4
VI	3294	Rondelle de frottement . . . . .	4
VI	3474	Main de ressort avant de gauche . . . . .	1
VI	3474	Main de ressort avant de droite . . . . .	1
VI	3956	Rivet de fixation de main avant (long) . . . . .	2
VI	3957	Rivet de fixation de main avant (court) . . . . .	4
		<b>SUSPENSION AVANT</b>	
		<i>Suspension avant comprenant les pièces ci-dessous, assemblées et montées :</i>	
VI	7693	Ressort avant . . . . .	2
VI	6408	Boulon graisseur de main de ressort avant avec écrou 3413, goupille fendue 3846 et ergot 6409 . . . . .	2

Numéro des Planches	Numéro des Pièces	DÉSIGNATION DES PIÈCES	Nombre par Ensemble
VI	6994	Patin de ressort avant.. .. .	2
VI	6995	Fibre de patin de ressort avant.. .. .	2
VI	3487	Vis de fixation de patin de ressort avant avec écrou 3313 et rondelle Grower	4
VI	7413	Axe de patin de ressort avant avec tube 6759, rondelle 3489 et goupille fendue 3099.. .. .	2
VI	7204	Etrier de ressort avant avec écrou 3317 et rondelle Grower.. .. .	4
VI	6787	Cale d'appui de ressort avant.. .. .	2
VI	3313	Écrou de 8 pas 125, réduit.. .. .	4
VI	3317	Écrou de 10 pas 150, réduit.. .. .	8
VI	3413	Écrou crênelé à dégagement de 10 pas 150, normal.. .. .	2
SUSPENSION ARRIÈRE			
<i>Suspension arrière comprenant les pièces ci-dessous, assemblées et montées :</i>			
VI	3725	Ressort arrière. . . . .	2
VI	6524	Semelle supérieure de ressort arrière.. .. .	2
VI	6728	Semelle inférieure de ressort arrière de droite .. .. .	1
VI	6729	Semelle inférieure de ressort arrière de gauche .. .. .	1
VI	6730	Boulon de blocage des semelles avec écrou 3313.. .. .	4
VI	4128	Boulon d'étrier de ressort arrière avec écrou 3317.. .. .	4
VI	6603	Boulon de fixation de ressort arrière avec écrou 3319.. .. .	2
VI	6731	Frein de boulon d'étrier de ressort arrière.. .. .	4
VI	6606	Frein de boulon de fixation de ressort arrière.. .. .	2
VI	3313	Écrou de 8 pas 125, réduit. . . . .	4
VI	3317	Écrou de 10 pas 150, réduit .. .. .	4
VI	3319	Écrou de 12 pas 175, réduit .. .. .	2
<i>Suspension arrière pour camionnette</i>			
		Mêmes pièces que ci-dessous sauf 2 semelles 7739, en remplacement des 2 semelles 6525, 1 semelle 7737 en remplacement de la semelle 6728, 1 semelle 7738, en remplacement de la semelle 6729, 2 ressorts arrière 7736 en remplacement des ressorts 3725.	2

Numéro des Planches	Numéro des Pièces	DÉSIGNATION DES PIÈCES	Nombre par Ensemble
ROUES			
VI	7397	Roue amovible montée avec moyeu 3153 bis, rayons et jante pour pneu confort de 715×115.. .. .	5
VI	7398	Cordon protecteur de chambre à air.. .. .	5
VI	7399	Chambre à air de 715×115.. .. .	5
VI	7400	Enveloppe de 715×115.. .. .	5
RADIATEUR			
VI	7453	Radiateur. . . . .	1
<i>Fixation du radiateur au châssis comprenant les pièces ci-dessous :</i>			
VI	7305	Plaquette de réglage du radiateur.. .. .	2
VI	7306	Rondelle du boulon de serrage de la plaquette.. .. .	2
VI	3035	Boulon de serrage de la plaquette avec écrou 3317 et rondelle Grower..	2
VI	3317	Écrou de 10 pas 150, réduit.. .. .	2
VI	6825	Boulon d'attache du radiateur avec écrou 3319 et goupille fendue 3851.	2
VI	3319	Écrou de 12 pas 175, réduit.. .. .	2
VI	6585	Ressort de serrage du radiateur.. .. .	2
VI	6724	Rondelle élastique du radiateur.. .. .	2
VI	6725	Rondelle de repos du radiateur.. .. .	4
<i>Fixation du radiateur au tablier comprenant les pièces ci-dessous :</i>			
VI	6665	Entretoise de radiateur (comprenant 1 tube 6666, 1 fourrure 6406, 1 chape 3222, 1 contre écrou 3313, 1 collet d'appui 3221 et 1 goupille 3595).	1
VI	3163	Patte de fixation de l'entretoise du radiateur au tablier.. .. .	1
VI	3223	Rondelle du collier d'appui.. .. .	1
VI	3224	Ressort du collet d'appui.. .. .	1
VI	3302	Vis de fixation de la patte de fixation.. .. .	2
VI	3289	Axe d'attache du radiateur avec 1 rondelle 3290 et 1 goupille fendue 3847.	1

Numéro des Planches	Numéro des Pièces	DÉSIGNATION DES PIÈCES	Nombre par Ensemble
<b>CARTER INFÉRIEUR DE PROTECTION DU MOTEUR</b>			
<i>Carier inférieur de protection du moteur comprenant les pièces ci-dessous :</i>			
VI	6853	Carter nu. . . . .	1
VI	3550	Bande de cuir pour carter inférieur, longueur 472. . . . .	3
VI	3551	Bande de cuir pour carter inférieur, longueur 140. . . . .	2
VI	2476	Boulon de fixation du carter inférieur avec écrou 3308.. . . .	8
VI	3308	Écrou de 6 pas 100, normal.. . . .	8
<b>ÉQUERRES ET TABLIER</b>			
<i>Équerres et tablier comprenant les pièces ci-dessous, assemblées et montées :</i>			
VI	7113	Équerre inférieure de droite.. . . .	1
VI	7114	Équerre inférieure de gauche.. . . .	1
VI	7115	Support des équerres supérieures et du tablier.. . . .	1
VI	7116	Équerre supérieure de droite . . . . .	1
VI	7117	Équerre supérieure de gauche.. . . .	1
VI	3879	Boulon de fixation des équerres inférieures au châssis avec écrou 3313 et rondelle Grower.. . . .	4
VI	7149	Vis de fixation du support des équerres avec écrou 3313.. . . .	8
VI	7474	Planche tablier. . . . .	1
VI	3943	Plaque d'identité fixée sur planche tablier.. . . .	1
VI	6684	Vis à bois de fixation de la plaque d'identité.. . . .	4
VI	6727	Arrêt d'axe de charnière de dessus de capot.. . . .	1
VI	3833	Vis à bois de fixation de l'arrêt d'axe.. . . .	2
VI	7146	Plancher des pédales.. . . .	1
VI	3487	Vis de fixation du plancher des pédales.. . . .	2
VI	7420	Boulon de fixation des équerres supérieures sur le support avec écrou 3308 et rondelle Grower.. . . .	6
VI	3304	Boulon de fixation de la planche tablier, aux équerres supérieures et au support avec rondelle 4500 et écrou 3308.. . . .	7
VI	7150	Plaque d'obstruction de l'encoche de direction ( <i>pour châssis à direction normale</i> ). . . . .	1
VI	7151	Plaque d'obstruction de l'encoche de direction ( <i>pour châssis à direction relevée</i> ).. . . .	1



Numéro des Planches	Numéro des Pièces	DÉSIGNATION DES PIÈCES	Nombre par Ensemble
VI	7147	Tube de sortie d'essence du réservoir.. .. .	1
VI	7148	Tube d'arrivée d'essence au carburateur.. .. .	1
VI	3391	Raccord Duritt du tube d'arrivée d'essence.. .. .	1
VI	3442	Collier de serrage du raccord avec vis et écrou à oreille.. .. .	2
COMMANDE D'ACCÉLÉRATEUR			
<i>Commande d'accélérateur comprenant les pièces ci-dessous, assemblées et montées :</i>			
VI	7139	Pédale d'accélérateur avec 2 écrous 3313.. .. .	1
VI	7140	Galet de pédale .. .. .	1
VI	2927	Rondelle d'arrêt de galet .. .. .	1
VI	7141	Axe de commande d'accélérateur.. .. .	1
VI	7131	Palier de l'axe de commande.. .. .	2
VI	7142	Rondelle de l'axe de commande.. .. .	1
VI	7143	Ressort de rappel de la pédale d'accélérateur.. .. .	1
VI	7132	Levier de commande du carburateur.. .. .	1
VI	4162	Vis de fixation des paliers avec écrou 3308.. .. .	3
VI	3828	Boulon de fixation des paliers avec écrou 3308.. .. .	1
VI	4157	Boulon de serrage du levier de carburateur avec écrou 3308.. .. .	1
VI	7144	Tige de commande du carburateur avec 2 rondelles 3913 et 2 goupilles fendues 3843. .. .. .	1
VI	3308	Écrou de 6 pas 100, normal .. .. .	5
VI	3313	Écrou de 8 pas 125, réduit .. .. .	2
COMMANDE DE DÉPART A FROID			
<i>Commande de départ à froid, comprenant les pièces ci-dessous, assemblées et montées :</i>			
VI	3890	Support du bouton de mise en marche à froid.. .. .	1
VI	2925	Boulon de fixation du support avec écrou 3307.. .. .	2
VI	7460	Tringle de commande de mise en marche à froid avec 1 écrou 3306, 1 rondelle 3913 et 1 goupille fendue 3843.. .. .	1
VI	3889	Bouton de mise en marche à froid.. .. .	1
VI	3306	Écrou de 4 pas 75, normal.. .. .	1
VI	3307	Écrou de 5 pas 75, normal.. .. .	2



# CHASSIS ET DIVERS



NOTA. — *Rappeler dans chaque commande le type et le numéro du Châssis*

Numéro des Planches	Numéro des Pièces	DÉSIGNATION DES PIÈCES	Nombre par Ensemble
<b>CABLES DE COMMANDE DES FREINS AVANT</b>			
VII	7207	<i>Ensemble d'un câble de frein avant comprenant les pièces ci-dessous, assemblées et montées : . . . . .</i>	2
VII	6771	Câble de commande de frein avant.. . . .	1
VII	7208	Attache du câble de frein avant.. . . .	1
VII	7209	Tige de réglage .. . . .	1
VII	6341	Ressort de réglage de frein.. . . .	1
VII	6342	Ecrou de réglage de frein.. . . .	1
VII	6343	Rotule .. . . .	1
VII	3186	Plaque de dispositif de réglage.. . . .	1
VII	3240	Contreplaque de dispositif de réglage.. . . .	1
VII	3243	Vis de serrage des contreplaques avec écrou 3307.. . . .	2
VII	3307	Ecrou de 5 pas 75, normal.. . . .	2
VII	6376	Axe de dispositif de réglage avec 1 rondelle 4088, 1 écrou 3310, 2 goupilles fendues 3844 et ergot 3100 .. . . .	1
VII	3189	Ecrou à oreille pour axe de dispositif.. . . .	1
VII	4088	Rondelle à oreille pour axe de dispositif.. . . .	1
VII	3310	Ecrou crânelé de 6 pas 100, normal.. . . .	1
<b>CABLES DE COMMANDE DES FREINS ARRIÈRES</b>			
<i>Ensemble des câbles des freins arrières comprenant les pièces ci-dessous, assemblées et montées :</i>			
VII	6667	Câble de frein arrière de droite. . . . .	1
VII	6668	Câble de frein arrière de gauche .. . . .	1
VII	6753	Plaque de fixation de câble.. . . .	2
VII	6754	Tige de réglage .. . . .	2
VII	6341	Ressort de réglage de frein. . . . .	2
VII	6342	Ecrou de réglage de frein.. . . .	2
VII	6343	Rotule .. . . .	1
VII	6373	Plaque du dispositif de réglage pour levier de came de frein.. . . .	2
VII	6374	Contreplaque du dispositif de réglage.. . . .	6

Numéro des Planches	Numéro des Pièces	DÉSIGNATION DES PIÈCES	Nombre par Ensemble
VII	3203	Boulon de serrage pour plaque de fixation de câble avec écrou 3307 et 1 rondelle 3249 .. .. .	4
VII	6375	Boulon de serrage pour plaque du dispositif avec écrou 3307 et 2 rondelles 3249. .. .. .	4
VII	3249	Rondelle des boulons 3203 et 6375.. .. .	12
VII	3307	Écrou de 5 pas 75, normal.. .. .	8
VII	6376	Axe de dispositif de réglage avec 1 rondelle 4088, 1 écrou 3310, 2 goupilles fendues 3844 et 1 ergot 3100.. .. .	2
VII	3189	Écrou à oreille pour axe de dispositif.. .. .	2
VII	4088	Rondelle pour axe de dispositif et de butée de ressort de réglage.. ..	3
VII	3310	Écrou crênelé de 6 pas 100, normal.. .. .	2
VII	7410	Câble de frein à main.. .. .	1
VII	7381	Poulie du câble de frein à main.. .. .	1
VII	7387	Flasque de la poulie .. .. .	2
VII	7388	Chape de la poulie .. .. .	1
VII	7412	Rivet de fixation de la flasque.. .. .	2
VII	4196	Axe de chape et de poulie avec rondelle 4197 et goupille fendue 3844..	2
VII	7731	Barrette d'écartement des câbles.. .. .	1
VII	4351	Vis de serrage de la barrette avec écrou 3306.. .. .	2
VII	3306	Écrou de 4 pas 75, normal.. .. .	2
VII	6537	Guide du câble de frein de droite comprenant 1 tube 6538 et 1 plaque 6539 soudée.. .. .	1
VII	3954	Plaquette de guidage du câble de frein de gauche.. .. .	1
VII	2476	Boulon de fixation de la plaquette avec écrou 3308.. .. .	2
VII	3308	Écrou de 6 pas 100, normal.. .. .	2
ÉCHAPPEMENT DES GAZ			
VII	7458	<i>Pot d'échappement comprenant les pièces ci-dessous, assemblées et montées :</i>	1
VII	2998	Corps du pot d'échappement.. .. .	1
VII	2997	Couvercle avant et arrière du pot d'échappement.. .. .	4
VII	3093	Raccord du tube d'échappement avec 1 oreille 4577.. .. .	1
VII	6817	Tube intérieur du pot d'échappement avec 1 oreille 4577.. .. .	1
VII	6818	Pastille d'obstruction du tube intérieur.. .. .	1
VII	3023	Boulon de serrage des couvercles du pot d'échappement avec écrou 3308.	8
VII	3270	Boulon de serrage du tube d'échappement et du tube de sortie des gaz, avec écrou 3308 .. .. .	2
VII	3094	Patte de fixation du pot d'échappement.. .. .	1
VII	3049	Rivet de fixation de la patte.. .. .	8
VII	3353	Boulon de fixation du pot d'échappement avec écrou 3313.. .. .	2

Numéro des Planches	Numéro des Pièces	DÉSIGNATION DES PIÈCES	Nombre par Ensemble
VII	3308	Ecrou de 6 pas 100, normal .. .. .	10
VII	3313	Ecrou de 8 pas 125, réduit. .. .. .	2
		<i>Tube d'échappement et sa fixation comprenant les pièces ci-dessous, assemblées et montées :</i>	
VII	2948	Tube d'échappement avec 2 oreilles 4577.. .. .	1
VII	3270	Boulon de serrage du tube sur la culotte avec écrou 3308.. .. .	2
VII	3308	Ecrou de 6 pas 100, normal.. .. .	1
		<i>Tube de sortie des gaz et sa fixation comprenant les pièces ci-dessous, assemblées et montées :</i>	
VII	7454	Tube de sortie des gaz, composé d'un tube 7455 et d'un papillon 3387.	1
VII	7456	Patte de fixation du tube de sortie des gaz.. .. .	1
VII	7457	Bride de serrage du tube de sortie des gaz.. .. .	1
VII	2476	Boulon pour bride de serrage avec écrou 3308 et rondelle Grower.. ..	2
VII	3932	Boulon de fixation de la patte avec écrou 3313 et rondelle Grower.. ..	1
VII	3308	Ecrou de 6 pas 100, normal .. .. .	2
VII	3313	Ecrou de 8 pas 125, réduit .. .. .	2
<b>ÉQUIPEMENT ÉLECTRIQUE</b>			
<i>Type Ducellier</i>			
VII		Équipement complet de câbles avec terminus et leurs attaches.. .. .	1
VII		Phare-lanterne avant .. .. .	2
VII		Lanterne arrière .. .. .	1
VII		Contacteur de démarrage .. .. .	1
VII		Prise de courant pour lanterne avant.. .. .	1
VII		Prise de courant pour phare et lanterne arrière.. .. .	3
VII		Tableau avec vis de fixation.. .. .	1
VII		Conjoncteur-disjoncteur .. .. .	1
VII		Support de prise de courant pour lanterne arrière.. .. .	1
VII	6840	Patte d'attache des prises de courant.. .. .	2
VII	3862	Rivet de fixation des pattes d'attache.. .. .	4
VII	6938	Support des prises de courant de phare.. .. .	1
VII	6989	Support de contacteur de démarrage .. .. .	1
VII	3353	Boulon de fixation du support de contacteur avec écrou 3313 .. .. .	2
VII	2476	Boulon de fixation du contacteur sur le support avec écrou 3308 .. ..	2
VII	6979	Plaque entretoise pour conjoncteur-disjoncteur.. .. .	2
VII	3859	Vis à bois pour fixation des plaques entretoises.. .. .	2
VII	6980	Boulon de fixation du conjoncteur-disjoncteur avec écrou 3307 et rondelle 3249 .. .. .	2

Numéro des Planches	Numéro des Pièces	DÉSIGNATION DES PIÈCES	Nombre par Ensemble
VII	3307	Écrou de 5 pas 75, normal. . . . .	2
VII	3308	Écrou de 6 pas 100, normal . . . . .	2
VII	3313	Écrou de 8 pas 125, réduit. . . . .	2
VII	3825	Chemise de recouvrement des fils sur tablier.. . . .	1
VII	7436	Batterie d'accumulateurs (Tudor ou Monoplaque) de 6 volts, 48 ampères.	1
		<i>Support de batterie d'accumulateurs comprenant les pièces ci-dessous, assemblées et montées :</i>	
VII	7380	Support d'accumulateur, nu.. . . .	1
VII	4631	Boulon de fixation du support d'accus avec écrou 3313.. . . .	2
VII	7385	Entretoise avant de fixation du support.. . . .	1
VII	7386	Entretoise arrière de fixation du support.. . . .	1
VII	7382	Goujon de serrage de la batterie d'accus avec écrou 3313.. . . .	2
VII	7383	Bride de serrage de la batterie d'accus.. . . .	1
VII	7384	Entretoise de serrage d'accus (pour batterie Monoplaque seulement) .	2
VII	3313	Écrou de 8 pas 125, réduit. . . . .	4
		<i>Traverse support de phares comprenant les pièces ci-dessous, assemblées et montées . . . . .</i>	1
VII	6733	Traverse support 6809 avec 4 oreilles 6811, 2 tubes 4604 et 2 conduits 6810 soudés.. . . .	1
VII	3870	Attache de câbles sur traverse support.. . . .	2
VII	3350	Vis de serrage des attaches avec écrou 3306.. . . .	2
VII	3306	Écrou de 4 pas 75, normal.. . . .	2
VII	3313	Écrou de 8 pas 125, réduit avec rondelle Grower, pour fixation de la traverse. . . . .	4
		<i>Collier support de phares avec les pièces ci-dessous, assemblées et montées .</i>	2
VII	4603	Collier support de phare nu.. . . .	1
VII	3300	Boulon de serrage de collier et de douille avec écrou 3313.. . . .	2
VII	7792	Douille de fixation de phare.. . . .	1
VII	7793	Rondelle de serrage de phare.. . . .	1
VII	3313	Écrou de 8 pas 125, réduit.. . . .	2
<b>GRAISSAGE SOUS PRESSION</b>			
VII	5365	Graisseur de 6 pas 100, normal . . . . .	9
VII	5366	Graisseur de 8 pas 125, normal . . . . .	7
VII	7415	Graisseur de 8 pas 125, type allongé. . . . .	2
		Pompe de graissage avec raccord.. . . .	1

Numéro des Planches	Numéro des Pièces	DÉSIGNATION DES PIÈCES	Nombre par Ensemble
<b>OUTILLAGE (SÉRIE)</b>			
<i>Outillage complet comprenant les pièces ci-dessous :</i>			
VII	3320	Clef pour chapeau de roue.. .. .	1
VII	2450	Clef pour écrou de blocage de la vis du support des ressorts de culbuteur	1
VII	7430	Jauge du réservoir d'essence.. .. .	1
		Clef de coffre. . . . .	1
		Clef de magnéto.. .. .	1
		Clef de carburateur .. .. .	1
		Clef à tube pour bougie et écrou de culasse.. .. .	1
		Jeu de 3 démonte-pneus .. .. .	1
		Cric. . . . .	1
		Pompe avec raccord .. .. .	1
		Trousse complète. . . . .	1
<b>OUTILLAGE (HORS SÉRIE)</b>			
VII	2914	Tire moyeu complet.. .. .	1
VII	7108	Arrache volant complet.. .. .	1
<b>AMORTISSEURS ARRIÈRES (SÉRIE)</b>			
<i>Amortisseurs arrière comprenant les pièces ci-dessous, assemblées et montées :</i>			
VII	6785	Amortisseur "Hartford" de gauche (type 100 bis) .. .. .	1
VII	6785	Amortisseur "Hartford" de droite (type 100 bis). . . . .	1
VII	6780	Ferrure de fixation supérieure d'amortisseur (pièce gauche).. .. .	1
VII	6780	Ferrure de fixation supérieure d'amortisseur (pièce droite).. .. .	1
VII	6782	Axe de fixation supérieure d'amortisseur avec écrou 3316 et goupille fendue 3846. . . . .	2
VII	7680	Axe de fixation inférieure d'amortisseur avec écrou et goupille fendue 3840	2
VII	6783	Rondelle fixe de serrage d'amortisseur.. .. .	4
VII	6784	Rondelle de serrage d'amortisseur.. .. .	4
VII	5329	Écrou crênelé de 10 pas 150, normal.. .. .	4
VII	3035	Boulon de fixation de ferrure supérieure avec écrou 3385 et rondelle Grower	4
VII	3385	Écrou de 10 pas 150, normal.. .. .	4

Numéro des Planches	Numéro des Pièces	DÉSIGNATION DES PIÈCES	Nombre par Ensemble
<b>AMORTISSEURS AVANTS (HORS SÉRIE)</b>			
<i>Amortisseurs avants comprenant les pièces ci-dessous :</i>			
VII	6785	Amortisseur " Hartford " de gauche (type 100 bis).. . . . .	1
VII	6786	Amortisseur " Hartford " de droite (type 100 bis).. . . . .	1
VII	7740	Ferrure de fixation supérieure d'amortisseur.. . . . .	2
VII	6782	Axe de fixation supérieure et inférieure d'amortisseur avec écrou 5329 et goupille fendue 3840.. . . . .	4
VII	6783	Rondelle fixe de serrage d'amortisseur.. . . . .	4
VII	6784	Rondelle de serrage d'amortisseur.. . . . .	4
VII	5329	Écrou crénelé de 10 pas 150, normal.. . . . .	4
VII	3304	Boulon de fixation de ferrure supérieure avec écrou 3385 et rondelle Gro- wer.. . . . .	4
VII	3385	Écrou de 10 pas 150, normal.. . . . .	4
<b>VENTILATEUR (HORS SÉRIE)</b>			
<i>Ventilateur comprenant les pièces ci-dessous, assemblées et montées :</i>			
VII	3972	Support de ventilateur. . . . .	1
VII	3973	Boulon de fixation du support au cylindre.. . . . .	1
VII	3968	Palier du manchon excentré.. . . . .	1
VII	3975	Boulon de fixation du palier au support.. . . . .	2
VII	3974	Boulon de serrage du manchon excentré avec écrou 3313 . . . . .	1
VII	3313	Écrou de 8 pas 125, réduit.. . . . .	1
VII	6678	Manchon excentré du ventilateur.. . . . .	1
VII	6679	Arbre du ventilateur.. . . . .	1
VII	3540	Roulement d'arbre du ventilateur (15×35×11).. . . . .	2
VII	6680	Bague entretoise des roulements.. . . . .	1
VII	8011	Bague de blocage des roulements.. . . . .	1
VII	3531	Ventilateur . . . . .	1
VII	3976	Clavette du ventilateur . . . . .	1
VII	3537	Écrou d'arbre de ventilateur.. . . . .	2
VII	4574	Graisser du ventilateur.. . . . .	1
VII	4448	Bague de retenue d'huile du ventilateur.. . . . .	1
VII	4593	Rondelle de feutre pour bague de retenue d'huile.. . . . .	1
VII	3966	Poulie de ventilateur.. . . . .	1
VII	3979	Goupille de fixation de la poulie.. . . . .	1
VII	3414	Courroie du ventilateur.. . . . .	1